



READY COLLECTIONS 2026
Decorative and Technical Lighting



SVĚTELNÉ STUDIO

Náměstí Na Sádkách 705
252 41 Dolní Břežany (Praha západ)

Telefon: +420 246 083 152

Mobil.: +420 702 061 783

E-mail: studio@aulix.cz

Web: www.aulix.cz

Sledujte nás také na sociálních sítích:





ready collections



All'interno di questo catalogo novità troverete una anticipazione di prodotti già disponibili, che verranno inseriti nel nuovo catalogo generale 2026-27. Una scelta pensata per rispondere alle esigenze dei nostri clienti che si aspettano non soltanto qualità e affidabilità ma anche rapidità e minimi tempi di attesa.

In this new catalogue, you will find a preview of items already available, which will be included in the new 2026-27 general catalogue. A selection designed to meet the needs of our customers, who expect not only quality and reliability but also fast and minimal waiting times.

green innovation

La nostra azienda crede nell'importanza del rispetto per l'ambiente ed è per questo che ha deciso di introdurre nuovi cambiamenti per la sua salvaguardia.

Impianto fotovoltaico

La nostra sede di Brugherio è interamente alimentata da pannelli fotovoltaici che permettono di evitare emissioni annuali di oltre 30 tonnellate di CO₂ un equivalente di 1.411 nuovi alberi piantati.

Our company believes in the importance of respecting the environment and this is why we have decided to introduce new changes to protect it.

Photovoltaic system

Our Headquarter in Brugherio is entirely powered by photovoltaic panels, which avoids annual emissions of more than 30 tons of CO₂ as equivalent of 1.411 new trees planted.



Emissioni di CO₂ evitate
Avoided CO₂ emissions

30,73t /anno
year



Alberi Equivalenti piantati
Equivalent trees planted

1.411 /anno
year

index

Decorative Lighting



3832
bacco
PAGE 18



3832
bacco
PAGE 24



3860
brio
PAGE 10



3861
fuego
PAGE 40



3550
ideal
PAGE 46



3550
ideal
PAGE 48



3789
quirk
PAGE 6



3789
quirk
PAGE 32



3825
snap
PAGE 36



3863
tambora
PAGE 44

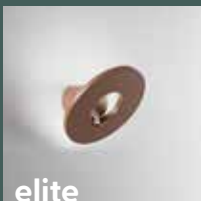


3833
varallo
PAGE 28



3862
vesuvio
PAGE 42

Outdoor



elite
PAGE 52



elite
PAGE 54

Technical Lighting

Decorative Lighting

suspension	
ceiling lamp	
wall lamp	
table lamp	
floor lamp	

quirk

Design s.t. Fabas Luce

3789

collection:

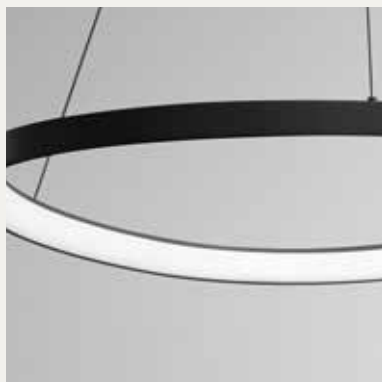
page
32
O

Struttura in metallo e metacrilato - Metal and methacrylate frame
Monture en métal et méthacrylate - Metall- und Methacrylatgestell



suspension

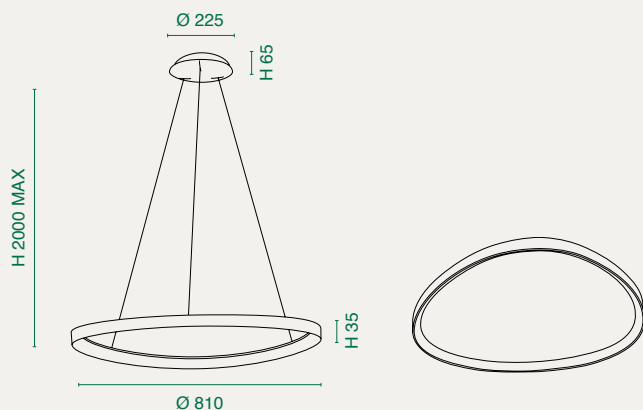
- Noir - Schwarz
 Blanc - Weiss
 Laiton satiné - Messing satiniert



- IT - Rosone magnetico senza viti visibili per un'estetica essenziale e pulita
 EN - Magnetic ceiling frame with no visible screws for a clean, minimalist aesthetic
 DE - Magnetischer Baldachin ohne sichtbare Schrauben für eine klare, minimalistische Ästhetik
 FR - Pavillon magnétique sans vis apparentes pour une esthétique épurée et élégante



quirk 3789



LED Warm white - Natural white 75W - 8900 lm

3789-45-101 Nero - Black

3789-45-102 Bianco - White

3789-45-119 Ottone satinato - Satined brass

LED dimmerabile a taglio di fase



Phase cut dimmable LED

LED dimmable à découpage de phase

LED dimmbar (über Phasen- und abschnittsdimmer)



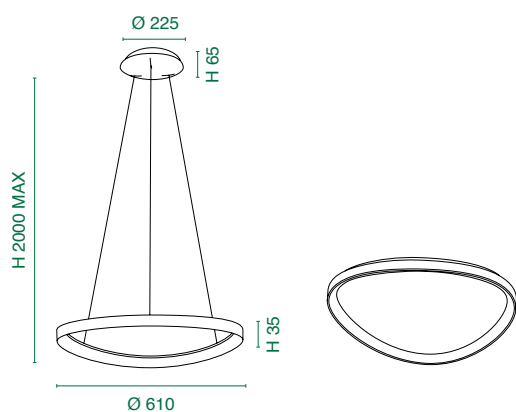
Memory function



2700K - 3200K - 4000K

CE   IP20





LED Warm white - Natural white 56W - 6600 lm

3789-40-101 ■ Nero - Black

3789-40-102 □ Bianco - White

3789-40-119 ■ Ottone satinato - Satined brass

LED dimmerabile a taglio di fase



Phase cut dimmable LED

LED dimmable à découpage de phase

LED dimmbar (über Phasen- und abschnittsdimmer)



Memory function



2700K - 3200K - 4000K



IP20

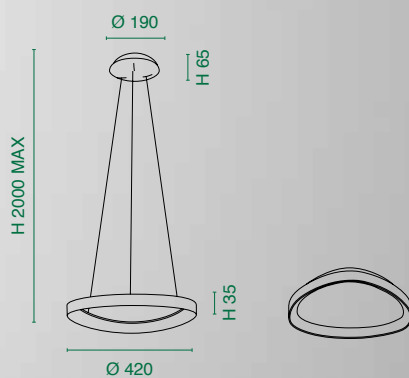


Noir - Schwarz



Blanc - Weiss

Laiton satiné - Messing satiniert



LED Warm white - Natural white 38W - 4400 lm

3789-41-101 Nero - Black

3789-41-102 Bianco - White

3789-41-119 Ottone satinato - Satined brass

LED dimmerabile a taglio di fase

Phase cut dimmable LED

LED dimmable à découpage de phase

LED dimmbar (über Phasen- und abschnittsdimmer)



Memory function



2700K - 3200K - 4000K



3860

Struttura in metallo e vetro borosilicato - Metal frame and borosilicate glass

Monture en métal et verre borosilicaté - Metall und Borsilicatglas



suspension



Inquadra il QR code e scopri come personalizzare questo prodotto con vetri e montature Kit Luci.

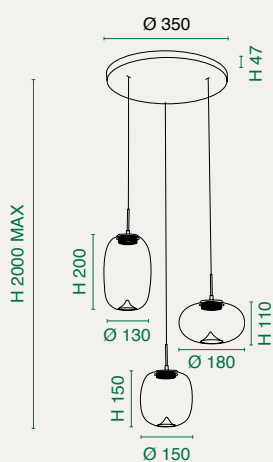
Scan the QR code and discover how to customize this product with Kit Luci frames and glass options

Scannez le code QR et découvrez comment personnaliser ce produit avec les verres et les montures Kit Luci.

Scannen Sie den QR-Code und entdecken Sie die individuellen Gestaltungsmöglichkeiten mit dem KitLuci-Modularsystem



brio 3860



LED Warm white - Natural white 21W - 2250 lm

3860-42-332 Oro sfumato - Shaded gold

3860-42-378 Cognac sfumato - Shaded cognac

3860-42-379 Grigio chiaro sfumato - Shaded grey

Dimmerabile a step
Steps dimmable
Gradable
In Stufen dimmbar

Memory function

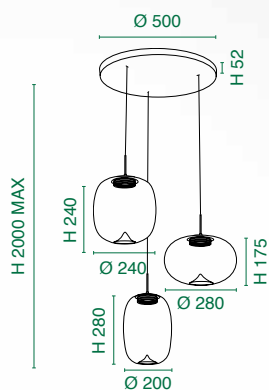
2700K - 3000K - 4000K

CE IP20

E



Dégradé or - Farbverlauf Gold   Dégradé de gris - Farbverlauf Grau
 Dégradé de cognac - Farbverlauf Cognac 



LED Warm white - Natural white 42W - 4530 lm

3860-47-332  Oro sfumato - Shaded gold

3860-47-378  Cognac sfumato - Shaded cognac

3860-47-379  Grigio chiaro sfumato - Shaded grey

Dimmerabile a step



Steps dimmable

Gradable

In Stufen dimmbar



Memory function

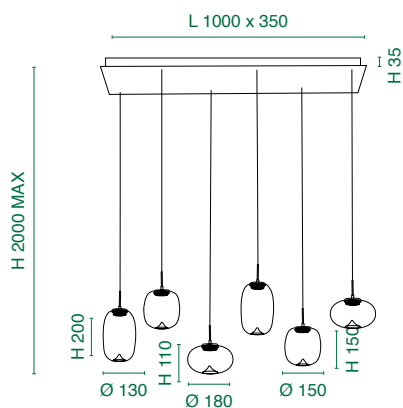
 2700K - 3000K - 4000K

CE   IP20

 E

brío 3860

Dégradé or - Farbverlauf Gold 
 Dégradé de cognac - Farbverlauf Cognac 
 Dégradé de gris - Farbverlauf Grau 



LED Warm white - Natural white 42W - 4500 lm

3860-46-332  Oro sfumato - Shaded gold

3860-46-378  Cognac sfumato - Shaded cognac

3860-46-379  Grigio chiaro sfumato - Shaded grey

Dimmerabile a step
 Steps dimmable
 Gradable
 In Stufen dimmbar

Memory function

2700K - 3000K - 4000K

CE   IP20

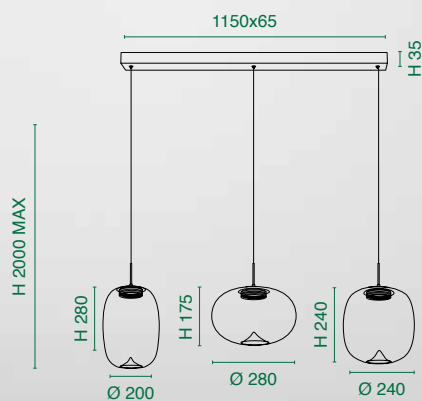
A E



brio 3860



Dégradé or - Farbverlauf Gold   Dégradé de gris - Farbverlauf Grau
 Dégradé de cognac - Farbverlauf Cognac 



LED Warm white - Natural white 42W - 4530 lm

3860-48-332  Oro sfumato - Shaded gold

3860-48-378  Cognac sfumato - Shaded cognac

3860-48-379  Grigio chiaro sfumato - Shaded grey

Dimmerabile a step



Steps dimmable

Gradable

In Stufen dimmbar



Memory function

 2700K - 3000K - 4000K

CE   IP20

 E

brío 3860

3832

Struttura in metallo e metacrilato - Metal and methacrylate frame
Monture en métal et méthacrylate - Metall- und Methacrylatgestell



suspension



- Noir - Schwarz
 Blanc - Weiss
 Laiton satiné - Messing satiniert

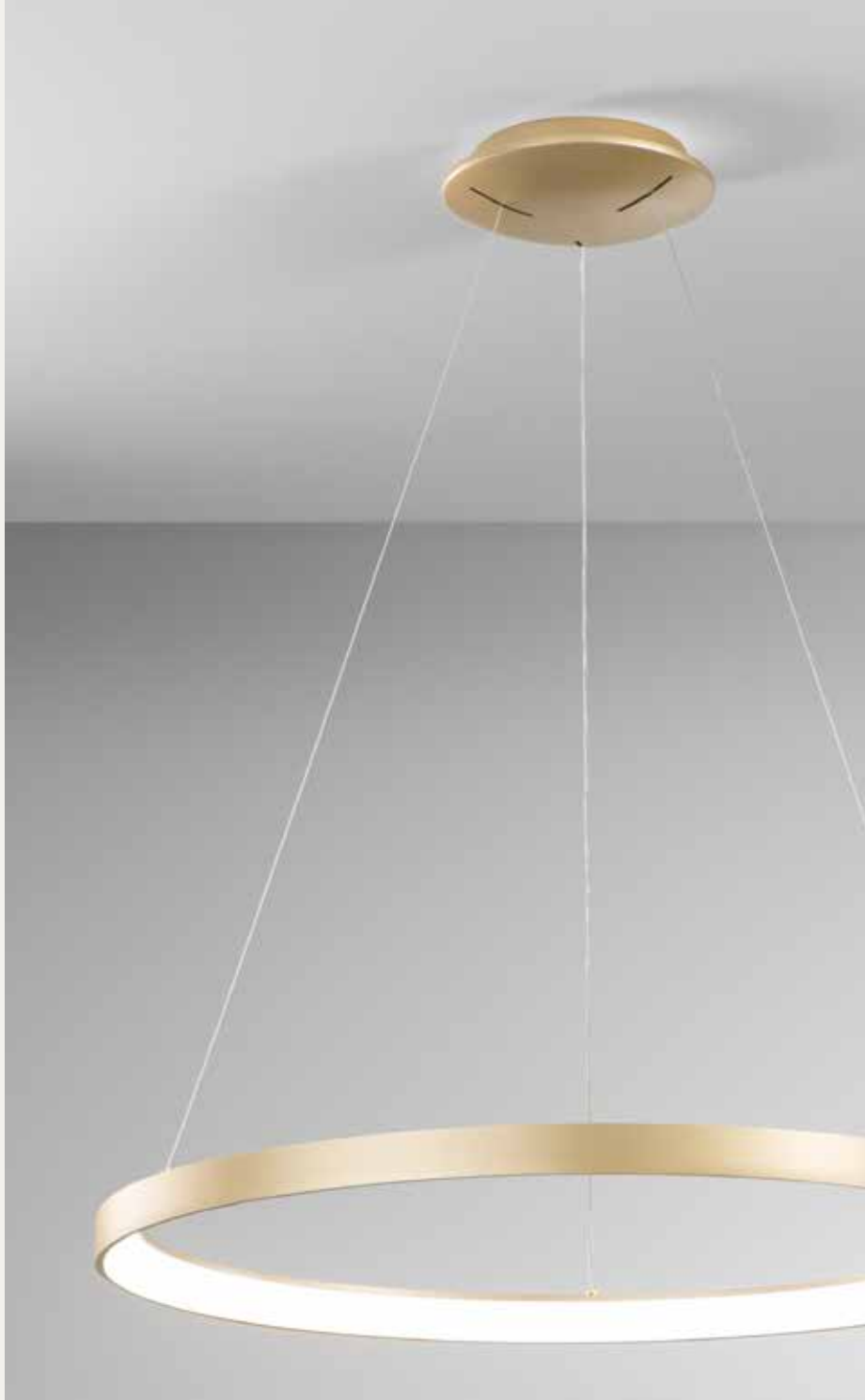


IT - Rosone magnetico senza viti visibili per un'estetica essenziale e pulita

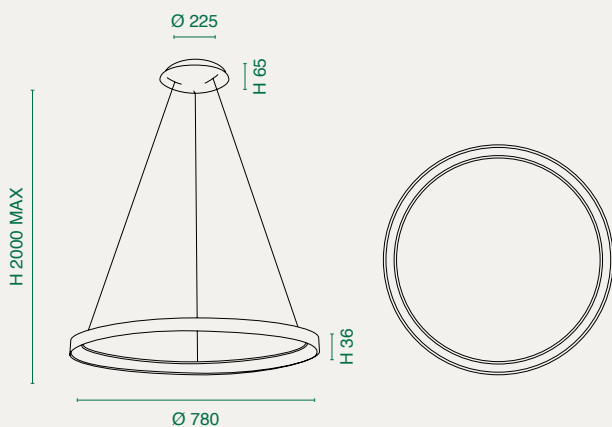
EN - Magnetic ceiling frame with no visible screws for a clean, minimalist aesthetic

DE - Magnetischer Baldachin ohne sichtbare Schrauben für eine klare, minimalistische Ästhetik

FR - Pavillon magnétique sans vis apparentes pour une esthétique épurée et élégante



bacco 3832



LED Warm white - Natural white 75W - 8900 lm

3832-45-101 Nero - Black

3832-45-102 Bianco - White

3832-45-119 Ottone satinato - Satined brass

LED dimmerabile a taglio di fase
 Phase cut dimmable LED
 LED dimmable à découpage de phase
 LED dimmbar (über Phasen- und abschnittsdimmer)

Memory function

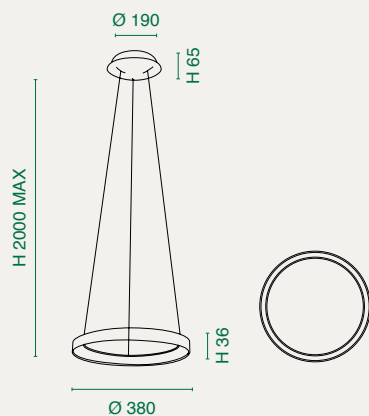
2700K - 3200K - 4000K

CE IP20

F

Noir - Schwarz  Blanc - Weiss 
Laiton satiné - Messing satiniert 

suspension



LED Warm white - Natural white 38W - 4400 lm

3832-41-101  Nero - Black

3832-41-102  Bianco - White

3832-41-119  Ottone satinato - Satined brass

LED dimmerabile a taglio di fase

Phase cut dimmable LED

LED dimmable à découpage de phase

LED dimmbar (über Phasen- und abschnittsdimmer)



Memory function



2700K - 3200K - 4000K

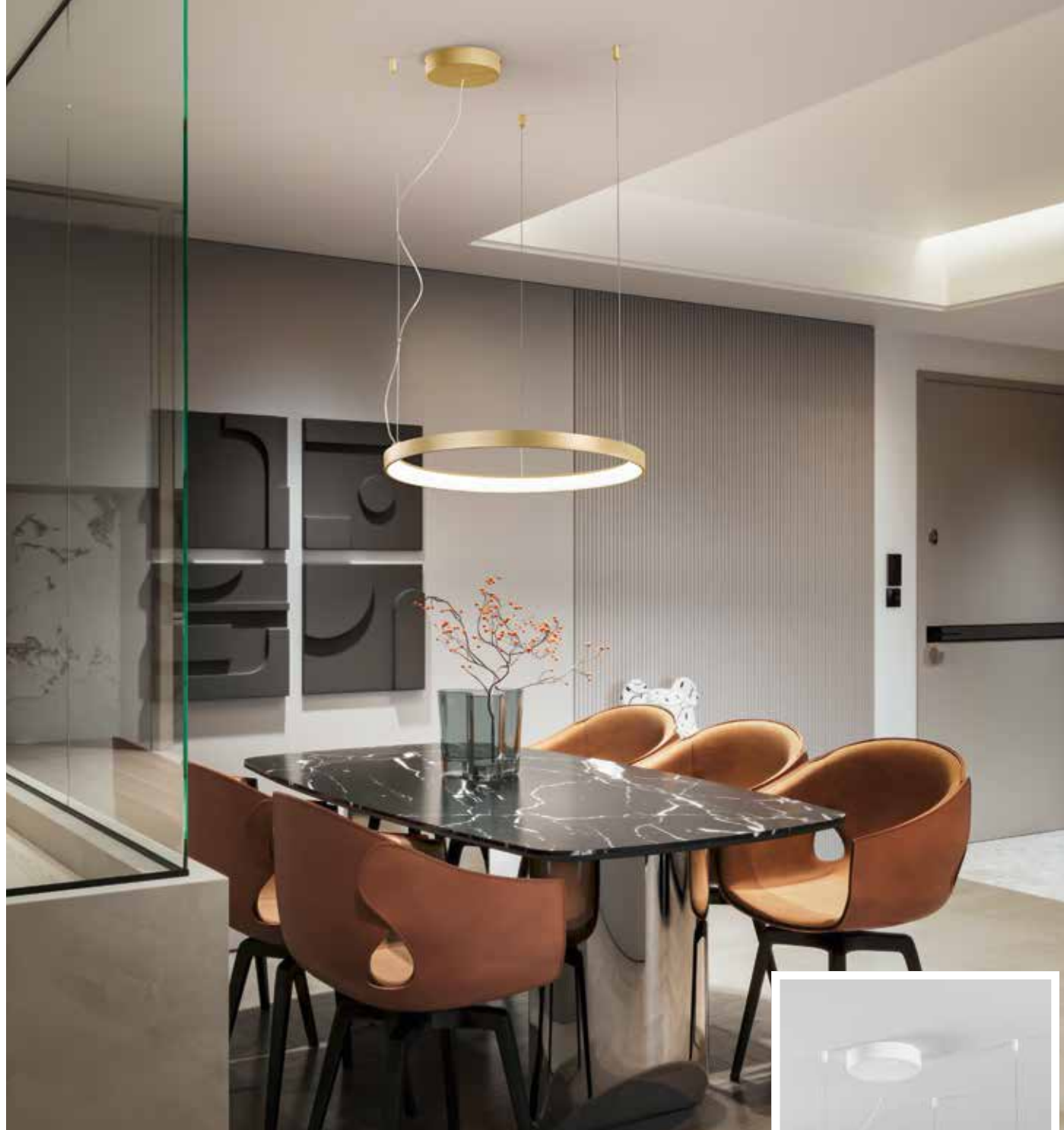


IP20

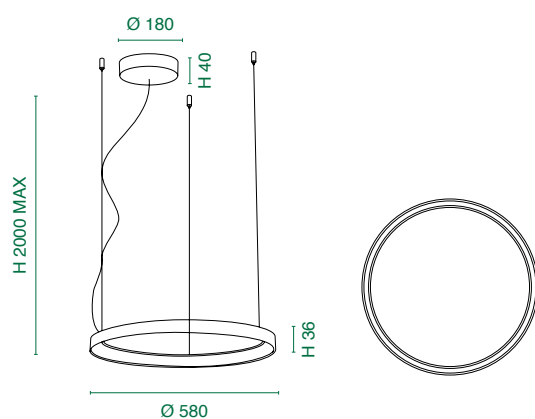




bacco 3832



IT- Rosone decentrato per la massima libertà progettuale.
 EN- Off-center ceiling frame for maximum design freedom
 DE- Dezentraler Baldachin für maximale Gestaltungsfreiheit.
 FR- Pavillon décentré pour une liberté de conception maximale



LED Warm white - Natural white 56W - 6600 lm

3832-49-101 ■ Nero - Black

3832-49-102 □ Bianco - White

3832-49-119 ■ Ottone satinato - Satined brass

LED dimmerabile a taglio di fase
 Phase cut dimmable LED
 LED dimmable à découpage de phase
 LED dimmbar (über Phasen- und abschnitt-dimmer)

Memory function

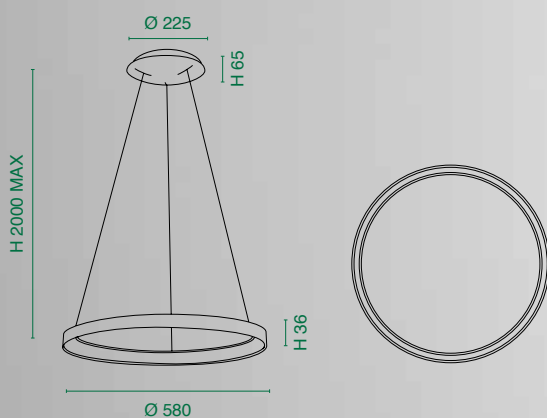
2700K - 3200K - 4000K

CE IP20

A F

Noir - Schwarz  Blanc - Weiss 

Laiton satiné - Messing satiniert 



LED Warm white - Natural white 56W - 6600 lm

3832-40-101  Nero - Black

3832-40-102  Bianco - White

3832-40-119  Ottone satinato - Satined brass

LED dimmerabile a taglio di fase



Phase cut dimmable LED

LED dimmable à découpage de phase

LED dimmbar (über Phasen- und abschnittsdimmer)



Memory function



2700K - 3200K - 4000K

CE   IP20

 F

bacco 3832

3832

Struttura in metallo e metacrilato - Metal and methacrylate frame
Monture en métal et méthacrylate - Metall- und Methacrylatgestell



ceiling lamp

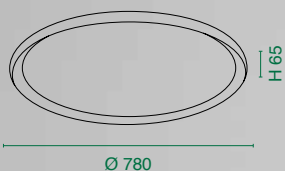
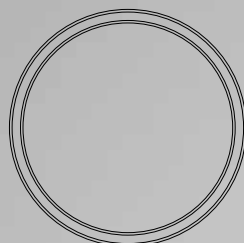


Noir - Schwarz



Blanc - Weiss

Laiton satiné - Messing satiniert



LED Warm white - Natural white 75W - 8900 lm

3832-64-101  Nero - Black

3832-64-102  Bianco - White

3832-64-119  Ottone satinato - Satined brass



Dimmerabile a step
Steps dimmable
Gradable
In Stufen dimmbar



Memory function



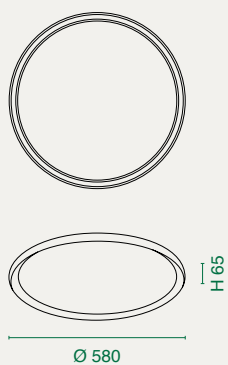
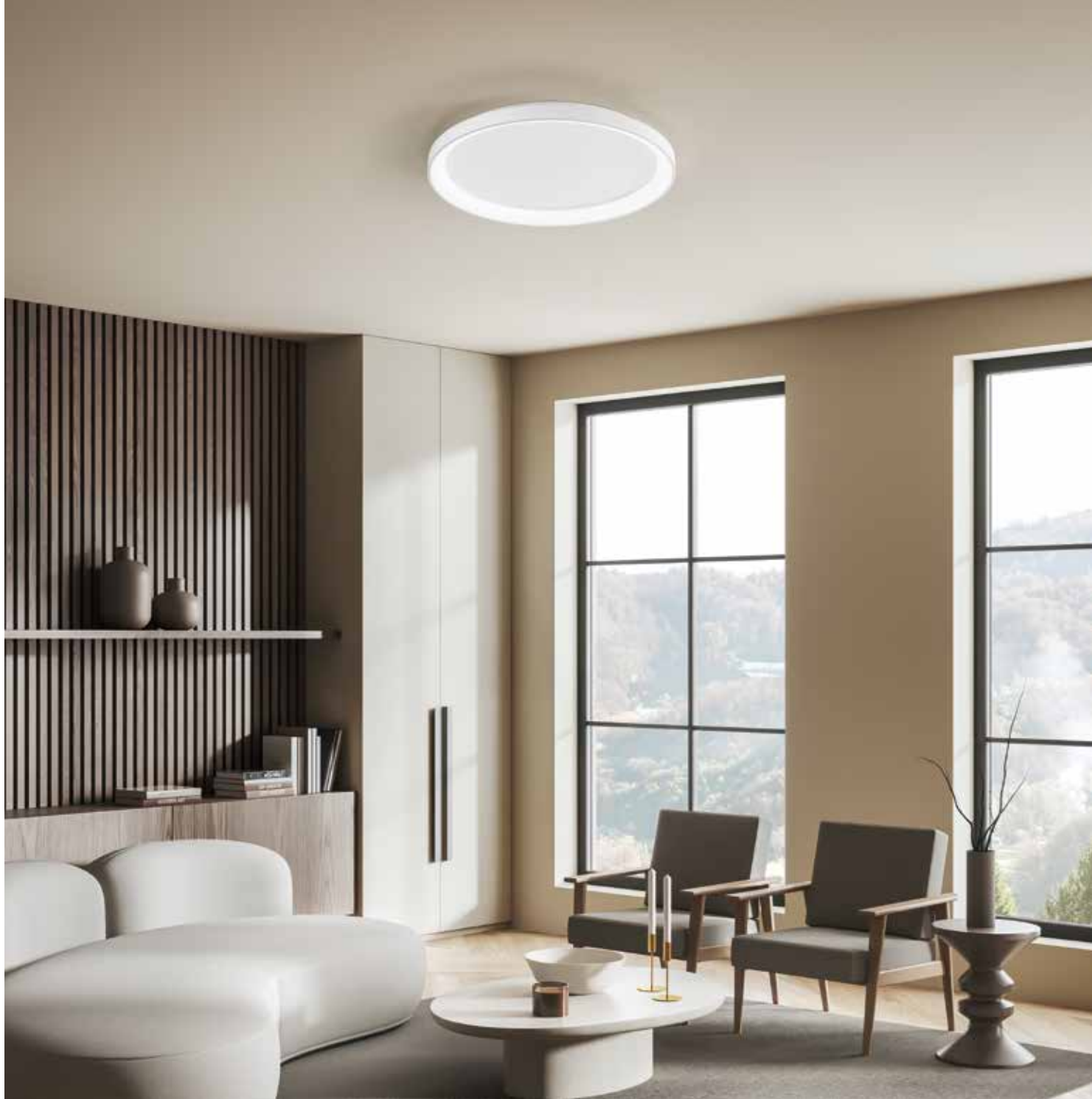
2700K - 3200K - 4000K



IP20



bacco 3832



LED Warm white - Natural white 56W - 6600 lm

3832-65-101 ■ Nero - Black

3832-65-102 □ Bianco - White

3832-65-119 ■ Ottone satinato - Satined brass

Dimmerabile a step
Steps dimmable
Gradable
In Stufen dimmbar



Memory function



2700K - 3200K - 4000K

CE



IP20



Noir - Schwarz



Blanc - Weiss

Laiton satiné - Messing satiniert



bacco 3832



Ø 380

H 65

LED Warm white - Natural white 38W - 4400 lm

3832-61-101 Nero - Black

3832-61-102 Bianco - White

3832-61-119 Ottone satinato - Satined brass

Dimmerabile a step



Steps dimmable

Gradable

In Stufen dimmbar



Memory function



2700K - 3200K - 4000K



IP20



varallo

Design s.t. Fabas Luce

3833

Struttura in metallo e metacrilato - Metal and methacrylate frame
Monture en métal et méthacrylate - Metall- und Methacrylatgestell



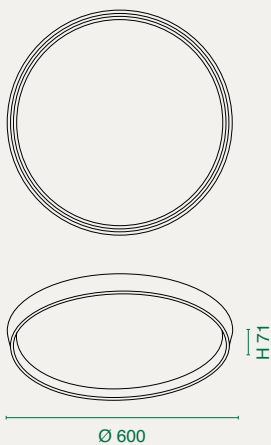
ceiling lamp



Champagne



varallo 3833



LED Warm white - Natural white 50W - 6000 lm

3833-64-384 Champagne

Dimmerabile
Dimmable
Gradable
Dimmbar

Memory function

Telecomando
Remote control
Télécommande
Fernbedienung

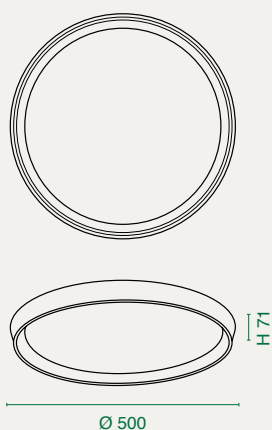
2700K ▶ 4000K

CE



IP20

A E



LED Warm white - Natural white 36W - 4320 lm

3833-65-384 Champagne

Dimmerabile
Dimmable
Gradable
Dimmbar

Memory function

Telecomando
Remote control
Télécommande
Fernbedienung

2700K ▶ 4000K

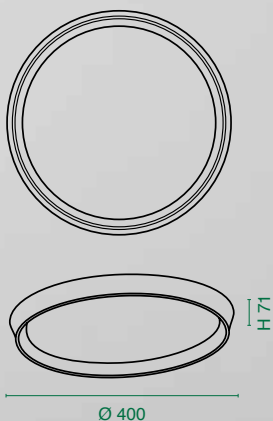
CE IP20

A E

Champagne



IT - Diverse modalità di accensione per
scenari luminosi personalizzati
EN - Multiple switching modes for customized
lighting scenarios
DE - Unterschiedliche Schaltmodi für
individuelle Beleuchtungsszenarien
FR - Différents modes d'éclairage pour des
scénarios lumineux personnalisés.



LED Warm white - Natural white 30W - 3600 lm

3833-61-384 Champagne

Dimmerabile
Dimmable
Gradable
Dimmbar

Memory function

Telecomando
Remote control
Télécommande
Fernbedienung

2700K ▶ 4000K

CE IP20

E

varallo 3833

Struttura in metallo e metacrilato - Metal and methacrylate frame
Monture en métal et méthacrylate - Metall- und Methacrylatgestell



ceiling lamp

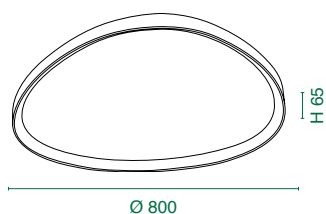


IT - Regolazione della temperatura di colore tramite una levetta posta sul lato esterno della plafoniera.
EN - Adjustment of color temperature on the external side of the ceiling lamp.
FR - Réglage de la température de couleur à l'extérieur du plafonnier.
DE - Einstellung der Farbtemperatur an der Außenseite der Deckenleuchte.

-  Noir - Schwarz
-  Blanc - Weiss
-  Laiton satiné - Messing satiniert
-  Gris souris - Taubergrau



quirk 3789



LED Warm white - Natural white 75W - 8900 lm

3789-64-101  Nero - Black

3789-64-102  Bianco - White

3789-64-119  Ottone satinato - Satined brass

3789-64-383  Tortora - Dove grey

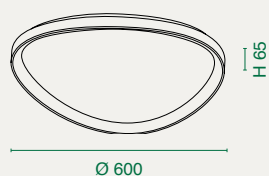
 Dimmerabile a step
Steps dimmable
Gradable
In Stufen dimmbar

 Memory function

 2700K - 3200K - 4000K

CE   IP20

 A F



LED Warm white - Natural white 56W - 6600 lm

3789-65-101 ■ Nero - Black

3789-65-102 □ Bianco - White

3789-65-119 ■ Ottone satinato - Satined brass

3789-65-383 ■ Tortora - Dove grey

Dimmerabile a step
Steps dimmable
Gradable
In Stufen dimmbar

Memory function

2700K - 3200K - 4000K

CE IP20

AF

Noir - Schwarz



Blanc - Weiss

Laiton satiné - Messing satiniert



Gris souris - Taubergrau



LED Warm white - Natural white 38W - 4400 lm

3789-61-101 Nero - Black

3789-61-102 Bianco - White

3789-61-119 Ottone satinato - Satined brass

3789-61-383 Tortora - Dove grey

Dimmerabile a step
Steps dimmable
Gradable
In Stufen dimmbar

Memory function

2700K - 3200K - 4000K

CE IP20



3825

Struttura in metallo e policarbonato - Metal and polycarbonate frame
Structure en métal et polycarbonate - Metall- und Polycarbonatstruktur



wall lamp

LED Warm white - Natural white 18W - 2130 lm

3825-21-101 ■ Nero - Black

3825-21-102 □ Bianco - White

3825-21-355 ■ Sabbia - Sand

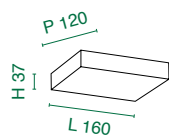
3825-21-361 ■ Corten

LED dimmerabile a taglio di fase
Phase cut dimmable LED
LED dimmable à découpage de phase
LED dimmbar (über Phasen- und abschnittsdimmer)

2700K - 3200K - 4000K

CE IP20

E



LED Warm white - Natural white 24W - 3150 lm

3825-22-101 ■ Nero - Black

3825-22-102 □ Bianco - White

3825-22-355 ■ Sabbia - Sand

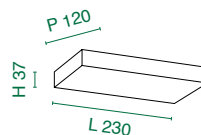
3825-22-361 ■ Corten

LED dimmerabile a taglio di fase
Phase cut dimmable LED
LED dimmable à découpage de phase
LED dimmbar (über Phasen- und abschnittsdimmer)

2700K - 3200K - 4000K

CE IP20

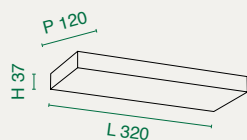
E



Noir - Schwarz  Blanc - Weiss 
Sable - Sandfarbe  Corten - Rostbraun 



snap 3825



LED Warm white - Natural white 36W - 4990 lm

3825-23-101  Nero - Black

3825-23-102  Bianco - White

3825-23-355  Sabbia - Sand

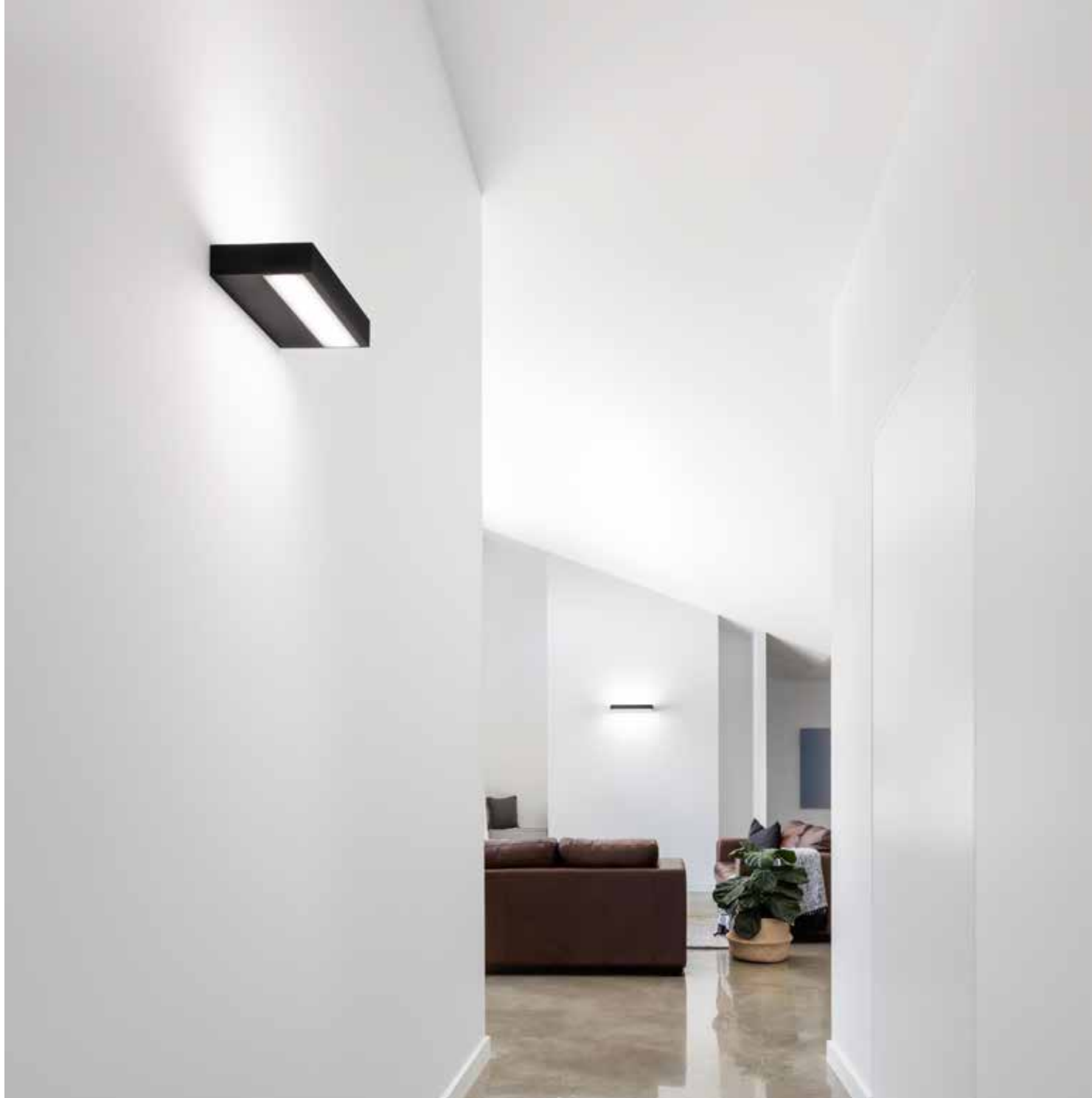
3825-23-361  Corten

LED dimmerabile a taglio di fase
Phase cut dimmable LED
LED dimmable à découpage de phase
LED dimmbar (über Phasen- und abschnittdimmer)

 2700K - 3200K - 4000K

CE   IP20

 E



LED Warm white - Natural white 19W - 2570 lm

3825-25-101 ■ Nero - Black

3825-25-102 □ Bianco - White

3825-25-355 ■ Sabbia - Sand

3825-25-361 ■ Corten

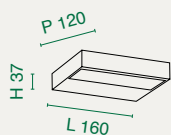
LED dimmerabile a taglio di fase
Phase cut dimmable LED
LED dimmable à découpage de phase
LED dimmbar (über Phasen- und abschnittsdimmer)

2700K - 3200K - 4000K

CE



IP20



LED Warm white - Natural white 23W - 3225 lm

3825-26-101 ■ Nero - Black

3825-26-102 □ Bianco - White

3825-26-355 ■ Sabbia - Sand

3825-26-361 ■ Corten

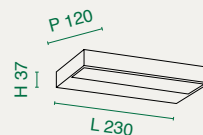
LED dimmerabile a taglio di fase
Phase cut dimmable LED
LED dimmable à découpage de phase
LED dimmbar (über Phasen- und abschnittsdimmer)

2700K - 3200K - 4000K

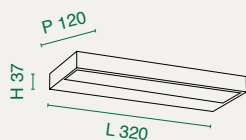
CE



IP20



- Noir - Schwarz
- Blanc - Weiss
- Couleur sable - Sandfarben
- Corten - Rostbraun



LED Warm white - Natural white 34W - 4600 lm

3825-27-101 Nero - Black

3825-27-102 Bianco - White

3825-27-355 Sabbia - Sand

3825-27-361 Corten

LED dimmerabile a taglio di fase
 Phase cut dimmable LED
 LED dimmable à découpage de phase
 LED dimmbar (über Phasen- und abschnittdimmer)

2700K - 3200K - 4000K

CE   IP20

 E

3861

Struttura in metallo e vetro borosilicato - Metal frame and borosilicate glass
Monture en métal et verre borosilicaté - Metall und Borsilicatglas

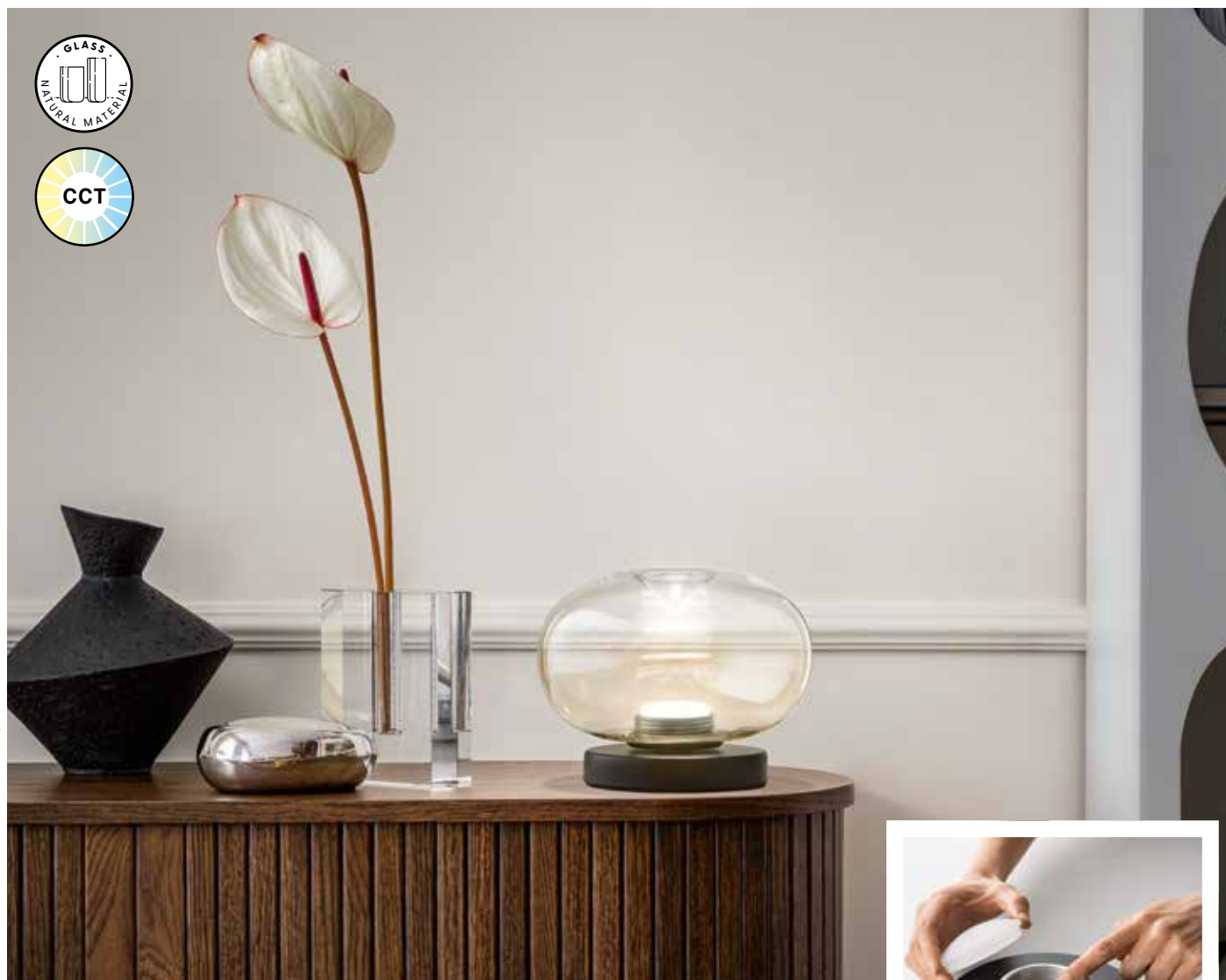
collection:

page

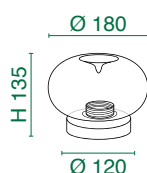
10



table lamp



IT - Modalità semplice per selezionare la temperatura colore.
EN - Simple way to select the color temperature.
FR - Un moyen simple de sélectionner la température de couleur.
DE - Einfache Möglichkeit, die Farbtemperatur auszuwählen.



LED Warm white - Natural white 8W - 540 lm

3861-30-378  Cognac sfumato -
Shaded cognac

Regolazione luce al tocco

 Touch dimmer
Variateur sensitif
Touchdimmer

 Memory function

 2700K - 3000K - 4000K

CE  IP20

 E



Inquadra il QR code e scopri come personalizzare questo prodotto con vetri e montature Kit Luci.

Scan the QR code and discover how to customize this product with Kit Luci frames and glass options

Scannez le code QR et découvrez comment personnaliser ce produit avec les verres et les montures Kit Luci.

Scannen Sie den QR-Code und entdecken Sie die individuellen Gestaltungsmöglichkeiten mit dem KitLuci-Modularsystem



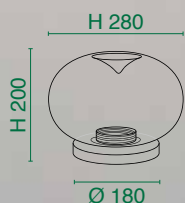
fuego 3861

IT - Regolazione luce al tocco.

EN - Touch dimmer.

FR - Variateur sensitif.

DE - Touchdimmer.



LED Warm white - Natural white 11W - 1080 lm

3861-35-378 ■ Cognac sfumato - Shaded cognac

Regolazione luce al tocco

Touch dimmer

Variateur sensitif

Touchdimmer



Memory function



2700K - 3000K - 4000K



IP20



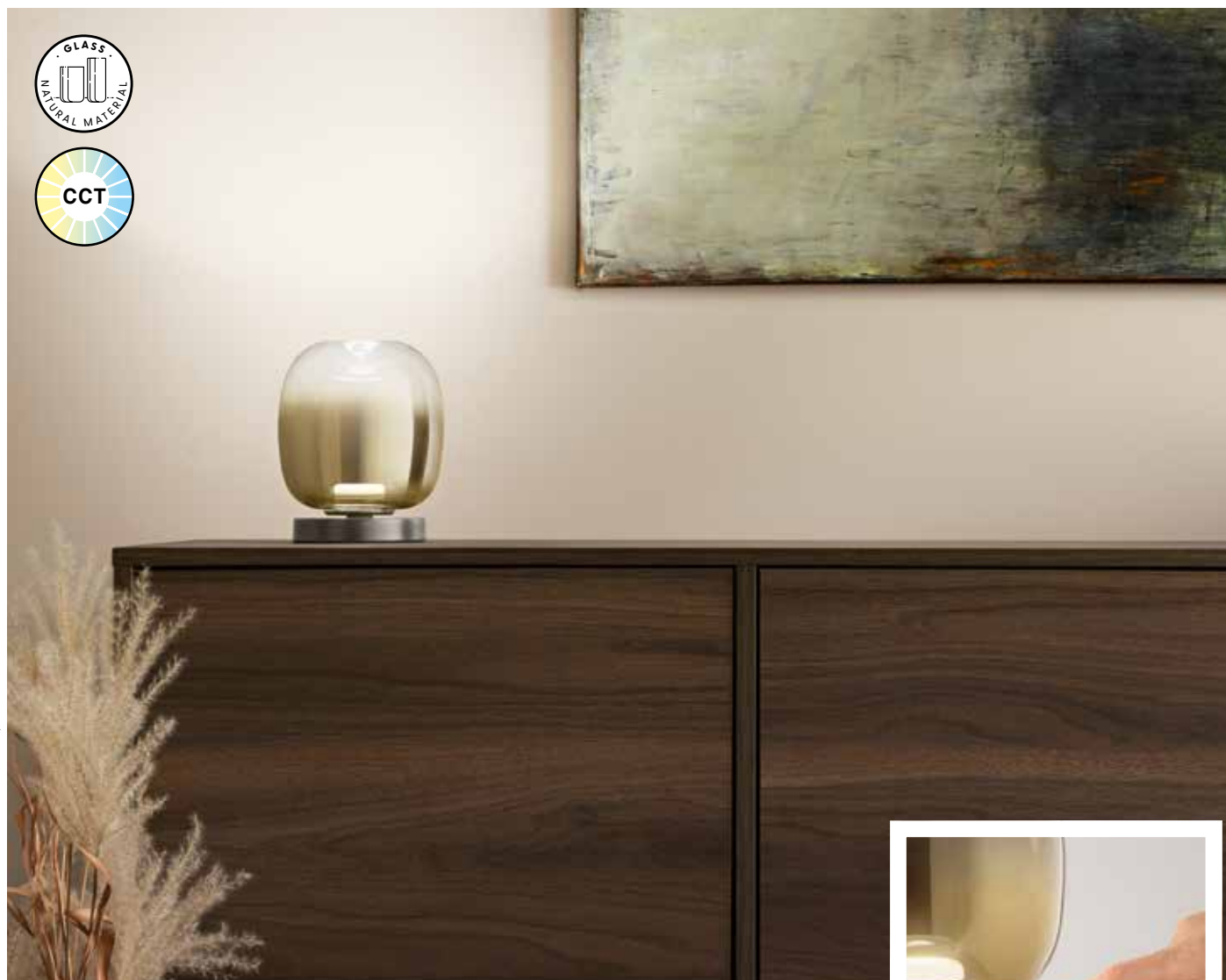
3862

Struttura in metallo e vetro borosilicato - Metal frame and borosilicate glass

Monture en métal et verre borosilicaté - Metall und Borsilicatglas



table lamp



IT - Regolazione luce al tocco.

EN - Touch dimmer.

FR - Variateur sensitif.

DE - Touchdimmer.



LED Warm white - Natural white 8W - 540 lm

3862-30-332 Oro sfumato - Shaded gold

Regolazione luce al tocco



Touch dimmer
Variateur sensitif
Touchdimmer



Memory function



2700K - 3000K - 4000K

CE



IP20

Ag E

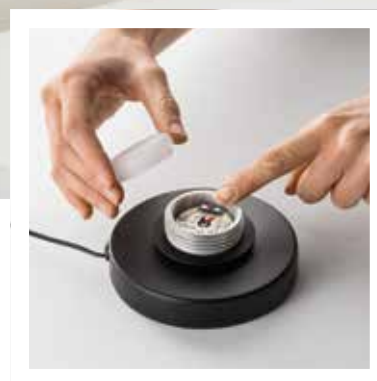


Inquadra il QR code e scopri come personalizzare questo prodotto con vetri e montature Kit Luci.
 Scan the QR code and discover how to customize this product with Kit Luci frames and glass options
 Scannez le code QR et découvrez comment personnaliser ce produit avec les verres et les montures Kit Luci.
 Scannen Sie den QR-Code und entdecken Sie die individuellen Gestaltungsmöglichkeiten mit dem KitLuci-Modularsystem



vesuvio 3862

IT - Modalità semplice per selezionare la temperatura colore.
 EN - Simple way to select the color temperature.
 FR - Un moyen simple de sélectionner la température de couleur.
 DE - Einfache Möglichkeit, die Farbtemperatur auszuwählen.



LED Warm white - Natural white 11W - 1080 lm

3862-35-332 Oro sfumato - Shaded gold

Regolazione luce al tocco
 Touch dimmer
 Variateur sensitif
 Touchdimmer

Memory function

2700K - 3000K - 4000K

CE IP20

A E

3863

Struttura in metallo e vetro borosilicato - Metal frame and borosilicate glass

Monture en métal et verre borosilicaté - Metall und Borsilicatglas



table lamp



IT - Regolazione luce al tocco.

EN - Touch dimmer.

FR - Variateur sensitif.

DE - Touchdimmer.



LED Warm white - Natural white 8W - 540 lm

3863-30-379 Grigio chiaro sfumato - Shaded grey

Regolazione luce al tocco



Touch dimmer
Variateur sensitif
Touchdimmer



Memory function



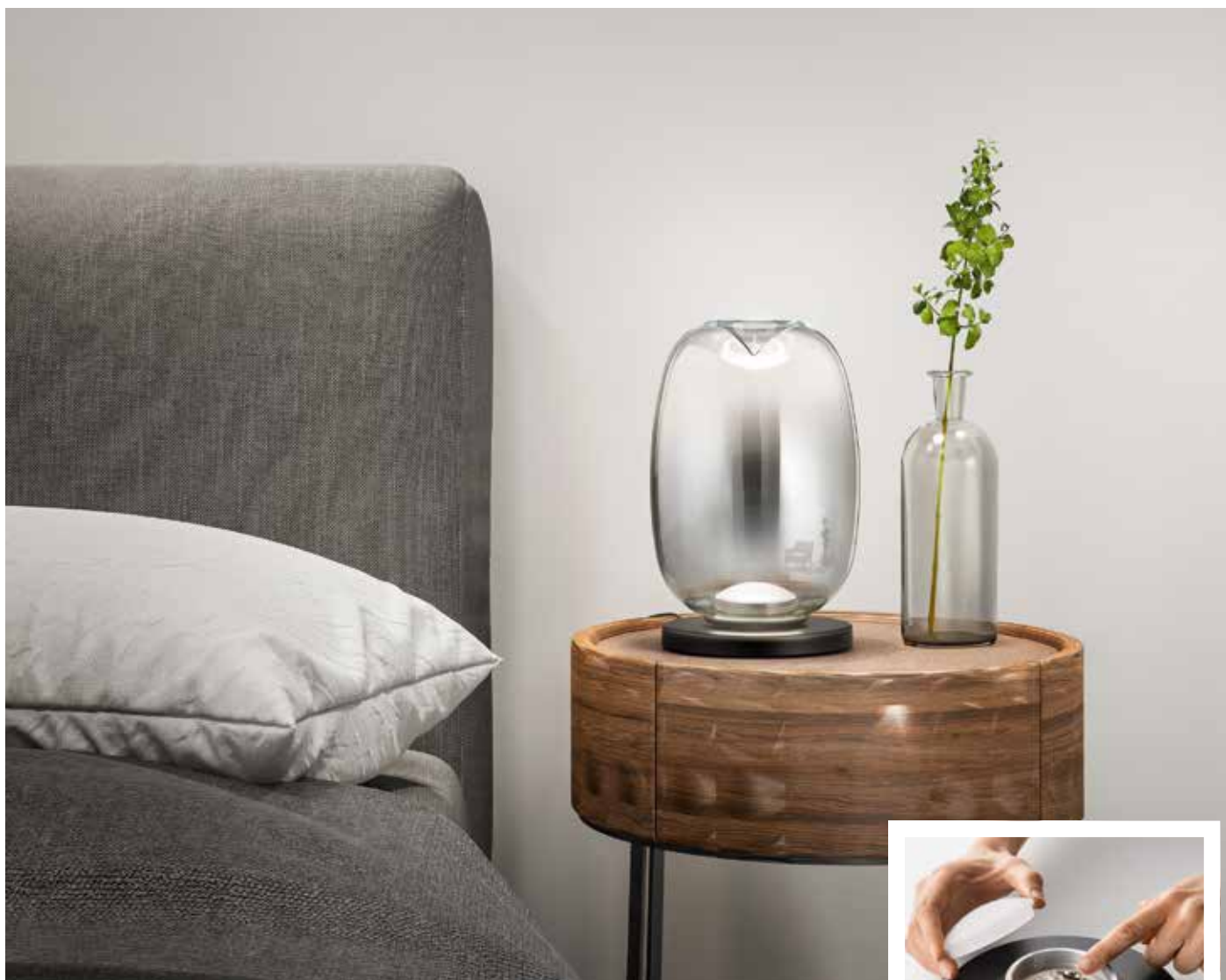
2700K - 3000K - 4000K

CE IP20

AGE

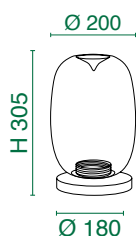


Inquadra il QR code e scopri come personalizzare questo prodotto con vetri e montature Kit Luci.
 Scan the QR code and discover how to customize this product with Kit Luci frames and glass options
 Scannez le code QR et découvrez comment personnaliser ce produit avec les verres et les montures Kit Luci.
 Scannen Sie den QR-Code und entdecken Sie die individuellen Gestaltungsmöglichkeiten mit dem KitLuci-Modularsystem



tambora 3863

IT - Modalità semplice per selezionare la temperatura colore.
 EN - Simple way to select the color temperature.
 FR - Un moyen simple de sélectionner la température de couleur.
 DE - Einfache Möglichkeit, die Farbtemperatur auszuwählen.



LED Warm white - Natural white 11W - 1080 lm

3863-35-379 Grigio chiaro sfumato - Shaded grey

Regolazione luce al tocco
 Touch dimmer
 Variateur sensitif
 Touchdimmer

Memory function

2700K - 3000K - 4000K

CE IP20

AGE

ideal Design s.t. Fabas Luce

3550

Struttura in alluminio - Aluminum frame
Monture en aluminium - Aluminium

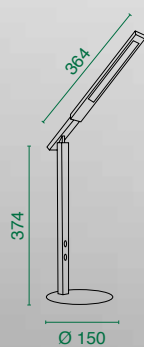
collection:

page
48

table lamp



Noir - Schwarz  Blanc - Weiss 
 Gris titan - Titangrau 



LED Warm white - Cold white 10W - 1000 lm

3550-30-101  Nero - Black

3550-30-102  Bianco - White

3550-30-226  Grigio Titanio
Titanium grey

 Regolazione luce al tocco
Touch dimmer
Variateur sensitif
Touchdimmer

 Orientabile - Adjustable
Réglable - Schwenkbar

 3000K - 4000K - 5000K - 6000K

CE   IP20

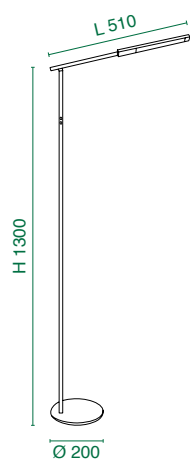
 E

3550

Struttura in alluminio - Aluminum frame

Monture en aluminium - Aluminium

floor lamp



LED Warm white - Cold white 10W - 1000 lm

3550-11-101 ■ Nero - Black

3550-11-102 □ Bianco - White

3550-11-226 ■ Grigio Titanio
Titanium grey

Regolazione luce al tocco

Touch dimmer
Variateur sensitif
Touchdimmer

Orientabile - Adjustable
Réglable - Schwenkbar

3000K - 4000K - 5000K - 6000K

CE



IP20

A
G E

Noir - Schwarz   Blanc - Weiss
Gris titan - Titangrau 



Technical Lighting

Outdoor

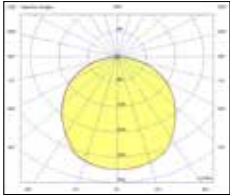
elite

6534

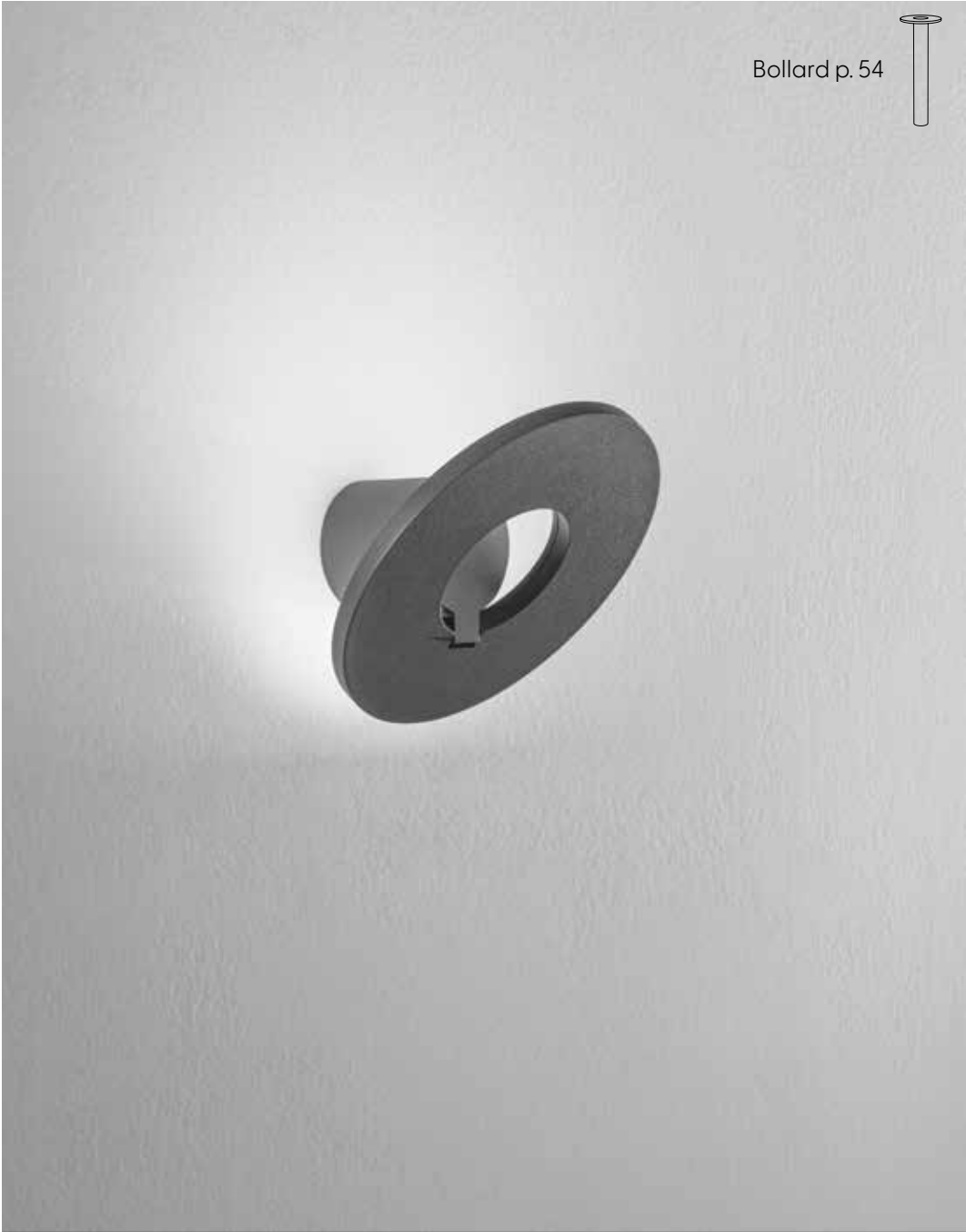
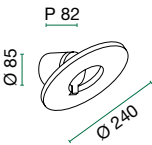
Lampada LED da parete, realizzata in alluminio e con diffusore in policarbonato. Ideale per terrazzi e balconi. Grazie alla testa rotonda orientabile riesce a soddisfare differenti scopi funzionali o decorativi.

LED wall lamp, made of aluminium and with polycarbonate diffuser. Ideal for terraces and balconies. Thanks to the swivelling round head, it can satisfy different functional or decorative purposes.





Testa regolabile e girevole.
Adjustable and rotating head.



Bollard p. 54



Input voltage	Led type	Operating amb. temp.	Driver	Net weight	
100-240V AC 50/60 Hz	SMD	-20° +45°C	Included	0,93 Kg	290x142x290 1,43 Kg

Code	Finishing	Power	Color temper.	Lm Source	Lm System
6534-21-284	Corten	10W	3000K	1309	832
6534-21-294	Grigio scuro - Dark grey	10W	3000K	1309	832

Net weight
0,93 Kg


290x142x290
1,43 Kg

CE    IP54 IK05

 D
Energy Class

 2
Years Warranty

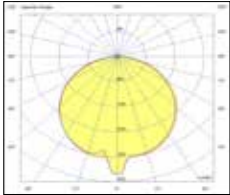
elite

6534

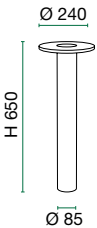
Una delle caratteristiche distintive di questo pannello LED in alluminio per giardino è la sua testa orientabile, che consente di regolare l'angolazione e la direzione della luce secondo le vostre esigenze specifiche. Questa funzionalità vi permette di illuminare punti specifici del vostro giardino o di creare effetti luminosi interessanti, aggiungendo versatilità e praticità al vostro sistema di illuminazione esterna.

One of the distinctive features of this aluminum LED garden bollard is its swiveling head, which allows you to adjust the angle and direction of the light to your specific needs. This functionality enables you to illuminate specific spots in your garden or create interesting lighting effects, adding versatility and practicality to your outdoor lighting system.





Testa regolabile e girevole.
Adjustable and rotating head.



Net weight
2,10 Kg

 310x310x715
3,95 Kg



Wall lamp p. 52 

Input voltage	Led type	Operating amb. temp.	Driver	Net weight	
100-240V AC 50/60 Hz	SMD	-20° +45°C	Included	2,1 Kg	310x310x715 3,95 Kg

Code	Finishing	Power	Color temper.	Lm Source	Lm System
6534-10-284	Corten	10W	3000K	1309	799
6534-10-294	Grigio scuro - Dark grey	10W	3000K	1309	799





spiegazione dei simboli

symbols explanation



Dimmerabile
Dimmable
Dimmable
Dimmbar



Dimmerabile a step
Step dimmable
Gradable
In Stufen dimmbar



Orientabile
Adjustable
Réglable
Schwenkbar



Con interruttore
With switch
Avec interrupteur
Mit Schalter



Accensione al tocco
Touch switch
Allumage tactile
Tastschaltung



Regolazione luce
con pulsante
Push dimmer
Bouton poussoir
dimmable
Tastdimmer



Regolazione al tocco
Touch dimmer
Variateur sensible
Touchdimmer



Temperatura colore
Light color temperature
Température de couleur
de la lumière
Farbtemperatur



Funzione di memoria
Memory Function



Telecomando
Remote control
Télécommande
Fernbedienung



Raise&Fall cable



Materiale in vetro
Glass material
Matière en verre
Glas



Regolazione temperatura
colore della luce
Light color temperature
change
Réglage de la température
de couleur de la lumière
Farbtemperatursteuerung

INCLUSO
INCLUDED
INCLUS
INKLUSIV



G9



GU10

NON INCLUSO
NOT INCLUDED
PAS INCLUS
NICHT INKLUSIV



La dimmerazione
funziona a taglio di fase:
si raccomanda l'utilizzo
di variatori compatibili.
Alcune delle marche con
prodotti compatibili sono:
VARILIGHT, JUNG,
BUSCH, AURORA, TCL

The dimming function
works on phase cut
dimmers: we recommend
appropriate dimmers.
Some appropriate
products are
manufactured by the
following: VARILIGHT,
JUNG, BUSCH,
AURORA, TCL

La fonction de
gradation fonctionne
avec des variateurs à
découpage de phase:
nous recommandons
d'utiliser des variateurs
appropriés. Certains
produits appropriés
sont fabriqués par les
sociétés suivantes:
VARILIGHT, JUNG,
BUSCH, AURORA, TCL

Die Dimmfunktion
arbeitet sowohl mit
Phasenanschnittdimmer
als auch mit
Phasenabschnittdimmer.
Wir empfehlen
geeignete Dimmer zu
verwenden.
Hersteller einiger
geeigneter Produkte
sind: VARILIGHT, JUNG,
BUSCH, AURORA, TCL

IP20

Protetto contro corpi solidi
maggiori di 12 mm.

Protected against solid
objects greater than 12 mm.

IP40

Protetto contro corpi solidi
maggiori di 1 mm.

Protected against solid
objects greater than 1 mm.

IP41

Protetto contro corpi solidi
maggiori di 1 mm. e contro lo
stillicidio.

Protected against solid
objects greater than 1 mm
and dripping water.

IP44

Protezione contro l'ingresso
di corpi solidi di diametro
superiore ad 1 mm e contro
gli spruzzi d'acqua.

Proof against 1 mm diameter
and spraying water-proof.

IP54

Protetto contro la polvere e
contro gli spruzzi.

Protected against dust and
splashing water.

IP65

Totamente protetto contro
la polvere e i getti.

Fully protected against dust
and water jets.

IP66

Protezione totale contro
l'ingresso di polvere e contro
le onde.

Fully protected against dust
and protected against heavy
seas.

IP67

Protetto completamente
contro la penetrazione della
polvere e alla immersione
temporanea.

Fully protected against dust
penetration and temporary
immersion.

IP68

Protezione totale contro
l'ingresso di polvere e contro
l'immersione prolungata.

Fully protected against
dust and protected against
continuous immersion.

IK	Energia di impatto (J) Impact energy (J)	Peso oggetto testato Tested object weight	Altezza di caduta oggetto Object drop height
IK01	0,15	250 g	5,6 cm
IK02	0,20	250 g	8 cm
IK03	0,35	250 g	14 cm
IK04	0,50	250 g	20 cm
IK05	0,70	250 g	28 cm
IK06	1,00	250 g	40 cm
IK07	2,00	500 g	40 cm
IK08	5,00	1,7 kg	30 cm
IK09	10,00	5 kg	20 cm
IK10	20,00	5 kg	40 cm



Tutti i prodotti FABAS LUCE che rientrano nell'ambito di applicazione della direttiva europea compatibilità elettromagnetica E.M.C. 2014/30/UE e successive modifiche e/o della direttiva europea bassa tensione B.T. 2014/35/UE e successive modifiche, soddisfano i requisiti richiesti e recano la marcatura "CE".

All FABAS LUCE products fall within the range of application of the European electromagnetic compatibility E.M.C. directive 2014/30/UE and subsequent amendment and/or the European low voltage directive B.T. 2014/35/UE and subsequent, meet the required specifications and bear "CE" labelling.

Tous les produits FABAS LUCE appartenant au champ d'application de la directive européenne compatibilité électromagnétique E.M.C. 2014/30/UE et modifications successives et/ou de la directive européenne basse tension B.T. 2014/35/UE et modification successive remplissent les conditions prévues et portent le marquage "CE".

Alle Produkte von FABAS LUCE, die unter das Anwendungsgebiet der europäischen Richtlinien der elektromagnetischen Kompatibilität E.M.C. 2014/30/UE und nachfolgende Änderungen und/oder der europäischen Richtlinie der Niederspannung B.T. 2014/35/UE und nachfolgende Änderung fallen, entsprechen den erforderlichen Eigenschaften und tragen das "CE" -Kennzeichen.



Lampada la cui protezione contro la scarica elettrica non si basa solo sull'isolamento di base dell'apparecchio, ma su un ulteriore sistema di sicurezza che consiste nel collegamento dei componenti conduttivi accessibili ad un conduttore di sicurezza (messa a terra) facente parte dell'impianto elettrico.

Luminaire in which protection against electrical shocks is not just based on the basic insulation but also on an additional safety precautions consisting of connecting the accessible conductive parts to a safety conductor (earth), that is included in the electrical system.

L'appareil d'éclairage dans lequel la protection contre des chocs électriques n'est pas simplement basée sur l'isolation principale mais également sur des mesures de sécurité additionnelles en consistent à relier les parties conductrices accessible à un conducteur de sûreté (la terre), celui inclus dans le système électrique.

Leuchten in denen der Schutz gegen Stromschläge nicht nur auf der grundlegenden Isolierung basiert ist, sondern auch auf einer zusätzlichen Sicherheitsvorkehrung, bestehend aus den Anschluss der berührbaren leitfähigen Teile zu einem Schutzleiter (Erde), der in elektrischem System enthalten ist.



Apparecchio omologato in classe II, con cablaggio a doppio isolamento. Durante l'installazione, tagliare il cavo di terra.

Class II certified equipment, with double insulated wiring. During installation, cut earth wire.

Appareil homologué en Classe II, avec câblage à double isolation. Pendant l'installation, couper le câble de terre.

In Klasse II zugelassene Apparate mit doppelt isolierter Verkabelung. Während der Montage schneiden sie das Erdekabel.



In caso di sostituzione della lampadina, utilizzarne una auto-protetta, che non necessita di schermo di protezione.

In case of bulb replacement, use the auto-protected one, which doesn't need any other protection glass.

Dans le cas du remplacement de l'ampoule, utiliser l'une auto-protégée, laquelle n'a pas besoin de autre verre de protection.

Sollte die Birne ersetzt werden, die selbstbeschützende Birne benutzen, die kein weiteres Schutzglas braucht.



Apparecchio in cui la protezione contro la scossa elettrica si basa sull'alimentazione a bassissima tensione di sicurezza (SELV) e in cui non si producono tensioni superiori alla stessa.

A luminaire in which protection against electric shock relies on supply at safety extra-low voltage (SELV) and in which voltages higher than those of SELV are not generated.

Un appareil d'éclairage dans lequel la protection contre la décharge électrique se fonde sur l'approvisionnement à la très-basse tension de sûreté (SELV) et dans quelles tensions plus haut que ceux de SELV ne sont pas produits.

Eine Beleuchtung, in der Schutz gegen Elektroschock auf Versorgungsmaterial an der sehr-niedrigen Spannung der Sicherheit (SELV) beruht und in in welchen Spannungen höher, als die von SELV werden nicht erzeugt.

indice per codice prodotto

item code index

Decorative Lighting

code	name	category	page
3550	IDEAL	table lamp	46
		floor lamp	48
3789	QUIRK	suspension	6
		ceiling lamp	32
3825	SNAP	wall lamp	36
3832	BACCO	suspension	18
		ceiling lamp	24
3833	VARALLO	ceiling lamp	28
3860	BRIO	suspension	10
3861	FUEGO	table lamp	40
3862	VESUVIO	table lamp	42
3863	tambora	table lamp	44

Technical Lighting

6534	ELITE	wall lamp	52
		bollard	54

indice alfabetico

item code index

Decorative Lighting

name	code	category	page
BACCO	3832	suspension	18
		ceiling lamp	24
BRIO	3860	suspension	10
FUEGO	3861	table lamp	40
IDEAL	3550	table lamp	46
		floor lamp	48
QUIRK	3789	suspension	6
		ceiling lamp	32
SNAP	3825	wall lamp	36
TAMBORA	3863	table lamp	44
VARALLO	3833	ceiling lamp	28
VESUVIO	3862	table lamp	42

Technical Lighting

ELITE	6534	wall lamp	52
		bollard	54

condizioni generali di vendita

1. Premessa

1.1) Le presenti condizioni generali di vendita costituiscono parte integrante di tutti i contratti di vendita conclusi tra l'Acquirente (indicato in calce) ed il Venditore, FABAS LUCE S.p.A., con sede in Via Luigi Talamoni 75 - 20861 - Brugherio (MB) Italia, Tel. +39039890691 Fax +39039214208, mail info@fabasluce.it, P.IVA e cod.fisc. IT 10725990153 (di seguito indicata come FABAS), qualsiasi sia la forma con la quale gli stessi ordini vengono stipulati (e-mail, PEC, fax, raccomandata).

2. Accettazione

2.1) L'ordine deve essere effettuato dall'Acquirente con uno dei mezzi di cui all'articolo 1.1.
2.2) Gli ordini si considerano accettati e la vendita perfezionata al momento in cui FABAS invia all'Acquirente la conferma scritta dei termini e condizioni specifiche di vendita.
2.3) Ai sensi dei termini della vendita sono da considerare come integrate anche le condizioni di vendita riportate nella relativa fattura emessa da FABAS.
2.4) È espressamente esclusa l'applicabilità di eventuali condizioni generali di vendita dell'Acquirente e/o di qualunque altro documento equipollente che dovesse essere emesso da quest'ultimo.
2.5) Le presenti condizioni generali hanno durata a tempo indeterminato, salvo specifico recesso di una parte da comunicarsi per iscritto con preavviso non inferiore a 6 (sei) mesi. La comunicazione di recesso non pregiudica le lavorazioni e/o gli ordini in corso o per le quali siano già stati perfezionati gli ordini, con obbligo in capo all'Acquirente alla corresponsione integrale dei corrispettivi per queste pattuiti.

3. Luogo e modalità di resa

3.1) Le forniture devono essere consegnate secondo i termini di resa INCOTERMS 2025 specificati nella offerta di FABAS e/o nella conferma d'ordine.
3.2) È onere dell'Acquirente mettere tempestivamente a disposizione del Venditore tutte le informazioni ed i dati necessari per dare esecuzione alla fornitura; eventuali ritardi da parte dell'Acquirente comporteranno automaticamente una corrispondente proroga dei termini di consegna.

4. Termini di consegna

4.1) I termini temporali di consegna riportati nell'ordine o nella fattura sono da intendersi a titolo indicativo e non perentorio; pertanto, il ritardo "non rilevante" nell'evasione dell'ordine da parte di FABAS non potrà costituire motivo di annullamento dell'ordine stesso da parte dell'Acquirente e non darà diritto a quest'ultimo di richiedere a FABAS alcun risarcimento e/o indennizzo di sorta.
4.2) Si considera non rilevante un ritardo nell'evasione dell'ordine non superiore a n. 30 giorni lavorativi.
4.3) Nel caso si verificano cause di forza maggiore, si applicheranno le norme di cui all'art. 1218 del Codice Civile (Codice Civile - R.D. n. 262/1942) e ss cc, fermo restando che FABAS si adopererà al meglio delle sue possibilità per limitare gli effetti negativi conseguenti dalla intervenuta impossibilità della prestazione.
4.4) Sono da considerarsi "cause di forza maggiore" a titolo esemplificativo, ma non esaustivo, i seguenti eventi: fenomeni eccezionali ed avversi (sisma, alluvione, maremoto, incendio, alluvione, frana, altre calamità naturali), altri eventi esterni imprevedibili (scioperi selvaggi dei mezzi di trasporto, serrate sindacali, guerre, atti di terrorismo, provvedimenti dell'autorità amministrativa e/o giudiziaria, furti di materie prime o prodotti finiti), shortage di materiali, ritardi e/o problematiche connesse ai trasporti.
4.5) Il contratto di vendita si intenderà risolto di diritto nel caso in cui l'Acquirente non provveda al ritiro della merce presso il luogo di consegna pattuito entro 15 giorni successivi alla data concordata per la consegna, con pieno diritto per FABAS di richiedere il risarcimento dei danni e delle spese.

5. Qualità della merce

5.1) FABAS garantisce che la merce consegnata è conforme alle caratteristiche prescelte dall'Acquirente; a quelle indicate nelle proprie schede tecniche e cataloghi, agli standard eventualmente prescritti dalla Legge Italiana e dell'Unione Europea attualmente vigenti, anche in materia di sicurezza.
5.2) La merce fornita da FABAS è esente da vizi o difetti che la rendano idonea all'uso per cui è stata fabbricata ed a cui è normalmente destinata (uso indicato nel sito, nel catalogo e nelle schede tecniche), a meno che l'Acquirente non abbia espressamente ordinato merce con particolari caratteristiche extra-catalogo, non richiamate dalle schede tecniche. In tale ultima ipotesi FABAS non si assume alcuna responsabilità per quanto possa verificarsi in conseguenza dell'utilizzo di prodotti modificati su esplicita richiesta dell'Acquirente.
5.3) FABAS non effettua vendite su campione o su tipo campione. I campioni eventualmente forniti da FABAS o richiesti dall'Acquirente non comportano per FABAS le garanzie qualitative ritualmente previste dalla Legge per prodotti venduti sul mercato e gli obblighi indicati al seguente art. 6.
5.4) La merce viene venduta e consegnata in imballaggi conformi alla Legge.
5.5) FABAS non assume alcuna responsabilità sul mantenimento delle caratteristiche qualitative del prodotto fornito qualora lo stesso, dopo la consegna, sia stato manipolato e/o trasformato dall'Acquirente senza che quest'ultimo abbia preventivamente consultato FABAS e richiesto la sua autorizzazione ad intervenire. In assenza di esplicita autorizzazione di FABAS, in caso di intervento dell'Acquirente, quest'ultimo perderà ogni diritto alla garanzia.

6. Reclami e diritti dell'Acquirente

6.1) Nel caso in cui si verificasse un vizio o difformità qualitativa tra il prodotto consegnato e quello preventivamente ordinato, l'Acquirente dovrà darne immediata comunicazione a FABAS denunciando ai sensi della normativa vigente in forma scritta, entro 8 giorni di calendario dal ricevimento della merce o dalla scoperta del fatto (per mezzo di e-mail o fax al n. +390392142208, o e-mail all'indirizzo info@fabasluce.it) i vizi di non conformità rispetto alle caratteristiche tecniche indicate da FABAS. La garanzia è fornita per un periodo di 24 (ventiquattro) mesi decorrenti dalla data di spedizione dei prodotti, fatto salvo il caso che nel catalogo prodotti di FABAS non siano indicati termini di validità di garanzia differenti. In caso di reclamo, l'Acquirente dovrà in ogni caso astenersi dall'utilizzare il prodotto contestato, che dovrà essere idoneamente conservato onde consentire a FABAS di poter eseguire tutti i controlli e analisi opportune sulla merce contestata. Ogni denuncia da parte dell'Acquirente di vizi, difetti o difformità dovrà essere accompagnata e provata, a pena di inefficacia, da documentazione fotografica o da equipollente modalità riproduttiva, che ne certifichi la sussistenza.
6.2) In caso di fondatezza del reclamo FABAS provvederà, in primo luogo, a riparare a proprie spese il prodotto risultato non conforme o difettoso ovvero, a rifonderne il prezzo, ma solamente qualora non fosse in grado preliminarmente di ripararlo. Resta in ogni caso inteso che la garanzia comprende esclusivamente la fornitura del materiale per le ripara-

zioni da parte di FABAS; ogni attività ulteriore (ivi compresi gli interventi e l'installazione in loco) sarà pertanto ad esclusivo carico e spesa dell'Acquirente.

6.3) Nei casi di cui agli artt. 6.1, 6.2 nessuna richiesta di risarcimento per danni diretti e/o indiretti potrà essere avanzata dall'Acquirente nei confronti di FABAS, anche in caso di fondatezza del reclamo.

6.4) L'insorgere di un reclamo non darà diritto all'Acquirente di risolvere immediatamente ed unilateralmente il contratto, né di sospendere od omettere in tutto e/o in parte il pagamento del prodotto.

6.5) Il presente articolo 6 stabilisce gli unici obblighi di garanzia del Venditore, e i rimedi esclusivi dell'Acquirente per reclami basati su difetti relativi ai prodotti forniti.

7. Prezzi e pagamenti

7.1) I prezzi di vendita dei prodotti FABAS sono quelli risultanti dalle fatture pro-forma o dalle fatture definitive di acquisto.
7.2) Le modalità ed i termini di pagamento sono quelli pattuiti e riportati nella fattura definitiva, o nella pro-forma, o nei DDT emessi da FABAS.
7.3) Sarà facoltà del Venditore modificare i corrispettivi pattuiti, anche in corso di esecuzione, in caso di aumento dei costi delle materie prime superiore al 10%. In tutti i predetti casi il Venditore provvederà a darne notizia all'Acquirente, indicando le ragioni e l'adeguamento del corrispettivo, osservato un congruo preavviso.

8. Mancato o ritardato pagamento

8.1) In caso di mancato o ritardato pagamento anche parziale, rispetto alla scadenza pattuita ed indicata in fattura verranno applicate le norme di cui al D.Lgs. 09.10.2002 n.231, ivi comprese quelle attinenti alla decorrenza degli interessi ed il saggio degli stessi.
8.2) Eventuali ritardi o inadempimenti nel pagamento del corrispettivo, anche per una sola fattura, legittimeranno il Venditore a sospendere ogni attività. Dal momento in cui il corrispettivo precedentemente non pagato nei termini concordati giunga nella disponibilità del Venditore, questi riprenderà le attività di produzione/fornitura in un tempo ragionevolmente compatibile con il proprio ciclo produttivo. Il periodo di tempo in cui le forniture sono state oggetto di sospensione sarà automaticamente aggiunto ai termini di consegna concordati, o a quelli normalmente attesi in relazione alle lavorazioni concordate.

9. Responsabilità di FABAS

9.1) In nessun caso FABAS sarà responsabile per danni indiretti, perdite di profitti/affari/opportunità o perdita di avviamento.

10. Trasferimento di rischio e proprietà

10.1) Il rischio di perdita o danneggiamento della merce fornita sarà trasferito in capo all'Acquirente alla stregua dei termini di resa Incoterms 2025 pattuiti.
10.2) La proprietà della fornitura sarà trasferita all'Acquirente successivamente al pagamento integrale da parte di quest'ultimo del corrispettivo pattuito.

11. Proprietà intellettuale, riservatezza e privacy

11.1) Ciascuna parte si obbliga a mantenere la più totale riservatezza riguardo ad ogni informazione, dato (anche tecnico), documento, processo di produzione, progetto, know-how, disegno, software, strategia commerciale, prezzo, cliente e più in generale attività dell'altra parte (le "Informazioni Riservate"), dei quali sia venuta o verrà a conoscenza in fase di trattativa precontrattuale o durante l'esecuzione del presente rapporto contrattuale.
11.2) Le parti potranno utilizzare le Informazioni Riservate al solo ed unico fine di correttamente adempiere alle obbligazioni previste dal presente rapporto contrattuale. In particolare, ed a titolo esemplificativo, le parti non potranno diffondere né comunicare a terzi le Informazioni Riservate, a meno che non sia previsto da disposizioni di legge, regolamentari e/o da richieste di autorità pubbliche e/o giudiziarie.
11.3) Le parti si impegnano ad ogni modo a far osservare i medesimi obblighi di riservatezza ai dipendenti/collaboratori/funzionari propri che siano venuti o verranno a conoscenza delle Informazioni Riservate, garantendone l'adempimento anche quale promessa del fatto di terzo ai sensi dell'articolo 1381 cod. civ.
11.4) Ciascuna parte si obbliga, a semplice richiesta dell'altra Parte, a riconsegnare tutti i documenti o altro materiale contenente le Informazioni Riservate, in qualsiasi forma posseduti, ovvero a distruggere e certificare la distruzione di detto materiale, nonché a cancellare o distruggere qualsiasi copia o registrazione delle Informazioni Riservate effettuata su computer o attraverso qualsiasi altro strumento e supporto informatico.
11.5) I diritti di privativa industriale e/o intellettuale, compreso il relativo know-how, nonché ogni risultato suscettibile di formare oggetto di diritti di privativa, elaborati, forniti, inglobati/ricompresi nella merce, o comunque comunicati da FABAS all'Acquirente, sono e restano di esclusiva proprietà di FABAS.
11.6) Le Parti si danno atto di essersi reciprocamente informate ed autorizzate al trattamento dei dati personali, ai sensi del D. Lgs. n. 196/2003 (e s.m.i.) e del Regolamento UE 679/2016 (e s.m.i.), dichiarandosi all'uopo edotte dei diritti conferiti dalle predette disposizioni di legge, in relazione agli adempimenti connessi all'esecuzione del presente rapporto contrattuale..

12. Legge applicabile e Foro competente

12.1) Le presenti condizioni generali ed i singoli rapporti di fornitura sono disciplinati dalla legge italiana. È esclusa l'applicazione della "Convenzione di Vienna del 1980 sulla vendita internazionale di merci" e di altre convenzioni, regolamenti o norme di diritto internazionale relative alla vendita di merci e/o alla fornitura (anche di servizi).
12.2) Per tutte le controversie derivanti dall'interpretazione, o dall'esecuzione del presente rapporto contrattuale viene pattuita la competenza esclusiva del Foro di Monza (Italia).

ATTENZIONE:

I prodotti FABAS sono registrati e protetti da brevetto; le contraffazioni saranno perseguibili giuridicamente.

Ci riserviamo il diritto di proprietà su questo catalogo.

I disegni, i materiali e i colori dei prodotti riportati nei cataloghi, sul sito internet e, più in generale, in tutto il materiale pubblicitario, sono da intendersi a titolo puramente indicativo. Il Venditore si riserva il diritto di modificare, senza alcun preavviso, le caratteristiche dei propri prodotti.

I dati tecnici, le immagini e le informazioni relative ai prodotti non sono vincolanti per il Venditore, il quale non risponde di eventuali difformità e/o errori illustrativi e/o testuali.

general sales conditions

1. Premise

1.1) The following general sales conditions are essential part of all sale contracts concluded between the Purchaser and the Seller, FABAS LUCE S.p.A., located in Via Luigi Talamoni 75 - 20861 - Brughiero (MB) Italy - Pho. +39039890691 Fax +390392142208, mail: info@fabasluce.it, VAT N. IT10725990153 (hereinafter referred to as FABAS), no matter which procedure the sale orders are stipulated between the Parties (e-mail, registered e-mail, fax, registered letter).

2. Acceptance

2.1) Orders must be placed by the Purchaser through one of the procedures listed in 1.1.
2.2) Orders will be deemed accepted and the sale executed when FABAS will send the written confirmation for the specific order to the customer.
2.3) The Parties agree to integrate the terms of sale also with the conditions issued by FABAS on any sale invoice.
2.4) applicability of any general conditions of sale of the Purchaser and / or any other equivalent document that may be issued by the latter is expressly excluded.
2.5) These general conditions have an indefinite duration; each party is in any case entitled to freely withdraw from these general conditions by means of written notice to be sent at least 6 (six) months in advance. Such withdrawal does not affect all work and/or in progress or for which orders have already been completed, with the Purchaser being obliged to pay in full the consideration agreed upon.

3. Delivery place and terms

3.1) The goods must be delivered according to the INCOTERMS 2025 specified in the offer sent by FABAS and/or in the order confirmation.
3.2) It is the Purchaser's responsibility to promptly make available to the Seller all the information and data necessary to execute the supply; any delays on the part of the Purchaser will automatically result in a corresponding extension of the delivery terms

4. Delivery

4.1) Delivery time agreed for the products on the sale orders and issued on the final invoices must be considered as a reference but not as a rigid indication; therefore a "not relevant" delay on the delivery of the ordered products, made by FABAS, must not be considered by the Purchaser as a breach of the contract. Therefore in this last case the Purchaser will not have any right to claim any compensation and/or indemnity to FABAS.
4.2) On the basis of the present terms of sale it is deemed "not relevant" a delay not exceeding n. 30 working days.
4.3) Where force majeure events occur, the rules of Article 1218 of the Italian Civil Code (Codice Civile – R.D. n. 262/1942) must be applied, nonetheless DGA will make all efforts to limit the negative effects resulting from the supervening impossibility of performance.
4.4) The following events are deemed "force majeure events" as an example (but not as an exhaustive list): adverse and exceptional phenomena (earthquake, flood, tsunami, fire, flood, landslide and other natural disasters), other unforeseeable external events (wildcat strikes of transport services, strikes or lockouts, war, act of terrorism, provisions of administrative and judicial authorities, theft of raw materials or finished products, exaggerated increases in the prices of raw materials), shortage of materials, delays and / or problems related to transport
4.5) Any sale agreement shall be deemed terminated in the event that the Purchaser fails to pick up the goods at the agreed place of delivery within 15 days after the agreed delivery date. In this case FABAS is entitled to claim compensation for damages and costs.

5. Goods quality

5.1) FABAS ensures that the delivered products fully comply with the features selected by the Purchaser; with the characteristics indicated in the technical data sheets and catalogues and with the standards prescribed by Italian and European Union Laws currently in force, including all the mandatory safety regulations.
5.2) The goods supplied by FABAS are free from defects that make such goods unfit or unable for the use for which they were manufactured or which is normally intended to (uses indicated on the website, in the catalogues and in the technical data sheets), unless the Purchaser has expressly ordered goods with special features, not included in the sale catalogues or not mentioned by the technical specifications. In this last case FABAS does not assume any liability for what may occur as a result of the modifications required on the products by the Purchaser.
5.3) FABAS does not process sales of samples. Samples provided by FABAS or requested by the Purchaser shall not oblige FABAS to provide the same standard quality warranty prescribed by the Law and by the following art. 6 for products regularly sold on the market.
5.4) The goods are packaged in accordance with the applicable laws.
5.5) FABAS does not assume any responsibility for the maintenance of products quality, in case the same products after the delivery have been modified and/or transformed by the Purchaser without the latter's prior consultation and authorization of FABAS. In absence of explicit authorization of FABAS, the Purchaser will lose all warranty rights.

6) Complaints and rights of the Purchaser

6.1) In case of defects of the delivered products, the Purchaser shall immediately send a prior and written notice of complaint to FABAS, in accordance with the Laws, within 8 days after the receipt of the goods or the acknowledgement of the defect (through registered letter, fax to +390392142208, or e-mail at info@fabasluce.it) mentioning any single element of non-compliance with the technical specifications of FABAS catalogues. Warranty is provided for a period of 24 (twentyfour) months starting from the shipment date, unless different guarantee terms are indicated in the FABAS product catalogue. In the event of a complaint, the Purchaser shall in any case refrain from using the disputed product, which must be properly stored in order to allow FABAS to be able to perform all appropriate checks and analyses on the disputed goods. Any complaint by the Purchaser of flaws, defects or discrepancies must be accompanied and proven, under penalty of ineffectiveness, by photographic documentation or an equivalent reproductive method, which certifies their existence.
6.2) In case of confirmed defects, FABAS will first repair at its own expenses the defective item and then, in case the repair is not possible, will refund the cost of the purchase. In any case, it is understood that the guarantee only includes the supply by FABAS of materials necessary for the repair works; any further activity (including interventions and on-site installation) will therefore be the sole responsibility and expense of the Buyer.
6.3) No compensation claim for any direct and/or indirect damage may be made by the Purchaser against FABAS, in case FABAS' conduct complies with the above mentioned art. 6.1, 6.2.
6.4) In case of complaint, the Purchaser does not have the right to terminate the contract

immediately and unilaterally, nor to suspend or to avoid to process the payment for the purchased products, totally or partially.

6.5) This article 6 establishes Seller's only warranty obligations, and Purchaser's exclusive remedies for claims based on defects in the products supplied.

7. Prices and payments

7.1) FABAS products sale prices are specifically indicated in the pro-forma invoices and/or in the final sales invoices.
7.2) Final conditions and terms of payment are the ones agreed and issued in the final invoices, or in the pro-forma invoices, or in the Delivery Note issued by FABAS.
7.3) The Seller will be entitled to modify the agreed fees, even during execution of the contract, in the event of an increase in the cost of raw materials exceeding 10%. In all the aforementioned cases, the Seller will notify the Purchaser, indicating the reasons and the adjustment of the consideration, subject to adequate notice.

8. Failed or delayed payment

8.1) In case of failed, delayed or partial payments with respect to the agreed deadline and indicated on the invoice., the rules referred to in Legislative Decree 09.10.2002 n. 231 will be applied, including those relating to the effective date of interest and interest rates .
8.2) Any delays or non-fulfillment in payment of the consideration, even for a single invoice, will entitle the Seller to suspend all activities. As soon as the consideration previously not paid within the agreed terms reaches the Seller's availability, the Seller will resume production / supply activities in a time reasonably compatible with its production cycle. The period of time in which the supplies have been suspended will be automatically added to the agreed delivery terms, or to those normally expected in relation to the agreed processes.

9. FABAS liability

9.1) In no event will FABAS be liable for indirect damages, loss of profits / business / opportunity or loss of goodwill.

10.Transfer of risk and ownership

10.1) Risk of loss or damage to the goods supplied will be transferred to the Purchaser in accordance with the incoterms 2025 agreed upon.
10.2) Ownership of the goods will be transferred to the Purchaser after full payment of the contract price.

11. Intellectual property, confidentiality and privacy

11.1) Each party undertakes to maintain complete confidentiality regarding any information, data (including technical), document, production process, project, know-how, design, software, commercial strategy, price, customer and more generally activities of the other party (the "Confidential Information"), of which it has come or will become aware of during the pre-contractual negotiation phase or during the execution of this contractual relationship.
11.2) The parties may use the Confidential Information for the sole purpose of correctly fulfilling the obligations set out in this contractual relationship. In particular, and by way of example, the parties may not disseminate or communicate Confidential Information to third parties, unless required by law, regulations and / or requests from public and / or judicial authorities.
11.3) The parties undertake in any case to ensure compliance with the same confidentiality obligations by their employees / collaborators / officials who have come to or will become aware of the Confidential Information, guaranteeing their fulfillment also as a promise of the fact of a third party pursuant to article 1381 of the Italian Civil Code.
11.4) Each party undertakes, at the simple request of the other Party, to return all documents or other material containing the Confidential Information, in any form it possesses, or to destroy and certify the destruction of said material, as well as to cancel or destroy any copies or recording of Confidential Information carried out on a computer or through any other computer tool and support.
11.5) Industrial and / or intellectual property rights, including the related know-how, as well as any result likely to be the subject of proprietary rights, processed, supplied, incorporated / included in the goods, or in any case communicated by FABAS to the Purchaser, are and remain the exclusive property of FABAS.
11.6) The Parties acknowledge that they have mutually informed and authorized the processing of personal data, pursuant to Legislative Decree no. 196/2003 (as amended) and EU Regulation 679/2016 (as amended), and they declare themselves for this purpose to be aware of the rights conferred by the aforementioned provisions of law, in relation to the obligations related to the execution of this contractual relationship.

12. Applicable law and jurisdiction

12.1) These general conditions and the specific supply relationships are governed by Italian law. The application of the "Vienna Convention of 1980 on the International Sale of Goods" and other conventions, regulations or rules of international law relating to the sale of goods and / or the supply (also of services) is excluded.
12.2) For all disputes arising from the interpretation or execution of this contractual relationship, the parties submit to the exclusive jurisdiction of the Court of Monza (Italy).

PLEASE NOTE:

FABAS products are protected by design registrations and patents, imitations will be prosecuted.

We reserve ownership rights to this catalogue.

Drawings, materials, and colors of the products shown in the catalogs, on the website, and, more generally, in all advertising materials, are to be considered for guidance only. The Seller reserves the right to modify the characteristics of its products at any time without prior notice.

Technical data, images and product information are not binding for the Seller, who is not responsible for any discrepancies and/or errors in illustrations and/or text.

Allgemeine Verkaufsbedingungen

1. Vorwort

1.1) Diese allgemeinen Verkaufsbedingungen sind Teil aller zwischen dem Käufer (unten angegeben) und dem Verkäufer, FABAS LUCE S.p.A., mit Sitz in Via Luigi Talamoni 75 - 20861 - Brugherio (MB) Italia, Tel. +39039890691 Fax +390392142208, E-Mail info@fabasluce.it - St.-Nr. und USt.-IdNr. IT 10725990153 (folgend FABAS) geschlossenen Kaufverträge, unabhängig von der Auftragsart (E-Mail, PEC, Fax, Einschreiben).

2. Vertragsabschluss

- 2.1) Die Bestellung muss vom Käufer auf eine der in Artikel 1.1 genannten Arten gegeben werden.
- 2.2) Die Bestellung gilt als angenommen und der Verkauf als abgeschlossen, sobald FABAS dem Käufer eine schriftliche Bestätigung der spezifischen Verkaufsbedingungen übermittelt.
- 2.3) Die in der Rechnung von FABAS aufgeführten Bestimmungen gelten ebenfalls als Bestandteil der Verkaufsbedingungen.
- 2.4) Die Geltung allgemeiner Verkaufsbedingungen des Käufers und/oder anderer gleichwertiger Dokumente des Käufers wird ausdrücklich ausgeschlossen.
- 2.5) Die vorliegenden allgemeinen Verkaufsbedingungen sind unbefristet gültig, es sei denn, eine Vertragspartei kündigt sie ausdrücklich und schriftlich mit einer Frist von mindestens 6 (sechs) Monaten. Die Mitteilung des Rücktritts berührt nicht die laufenden oder bereits abgeschlossenen Arbeiten und/oder Aufträge, wobei der Käufer zur vollständigen Zahlung der vereinbarten Leistung verpflichtet ist.

3. Lieferung

- 3.1) Die Lieferung hat gemäß den im Angebot von FABAS und/oder in der Auftragsbestätigung angegebenen Lieferbedingungen INCOTERMS 2025 zu erfolgen.
- 3.2) Es liegt in der Verantwortung des Käufers, dem Verkäufer rechtzeitig alle für die Ausführung der Lieferung erforderlichen Informationen und Daten zur Verfügung zu stellen; etwaige Verzögerungen seitens des Käufers führen automatisch zu einer entsprechenden Verlängerung der Lieferfristen.

4. Lieferfristen

- 4.1) Die in der Bestellung oder in der Rechnung angegebenen Lieferfristen sind indikativ und nicht bindend; daher kann eine "unbedeutende" Verzögerung bei der Ausführung des Auftrags durch FABAS kein Grund für die Stonierung der Bestellung durch den Käufer sein und berechtigt diesen nicht, von FABAS eine Entschädigung und/oder einen Schadenersatz zu verlangen.
- 4.2) Als unbedeutend wird eine Verzögerung bei der Ausführung des Auftrags von nicht mehr als 30 Arbeitstagen angesehen.
- 4.3) Im Falle höherer Gewalt finden die Bestimmungen des Art. 1218 des italienischen Bürgerlichen Gesetzbuches (Codice Civile - R.D. n. 262/1942) und ff. Anwendung. Dabei gilt, dass FABAS sich bemüht, die negativen Auswirkungen, die sich aus der vorübergehenden Nichterfüllung ergeben, zu begrenzen.
- 4.4) Als "höhere Gewalt" gelten beispielsweise: außergewöhnliche und widrige Ereignisse (Erdbeben, Überschwemmung, Tsunamis, Brand, Erdbeben, andere Naturkatastrophen), andere unvorhersehbare äußere Ereignisse (Streik der Transportunternehmen, gewerkschaftliche Streiks, Kriege, Terroranschläge, behördliche und/oder gerichtliche Maßnahmen, Diebstahl von Rohstoffen oder Fertigprodukten), Materialmangel, Verzögerungen und/oder Probleme im Zusammenhang mit dem Transport.
- 4.5) Der Kaufvertrag gilt rechtlich als aufgelöst, wenn der Käufer die Waren nicht innerhalb von 15 Tagen nach dem festgelegten Lieferdatum am vereinbarten Lieferort abholt, wobei FABAS berechtigt ist, Schadenersatz und Kostenersatzung zu fordern.

5. Warenqualität

- 5.1) FABAS garantiert, dass die gelieferte Ware den vom Käufer gewünschten Eigenschaften und den in den technischen Datenblättern und Katalogen angegebenen Merkmalen sowie den vom italienischen und europäischen Recht vorgeschriebenen Normen, einschließlich der Sicherheitsnormen, entspricht.
- 5.2) Die von FABAS gelieferten Waren sind frei von Mängeln oder Beschädigungen, die sie für den vorgesehenen Einsatzzweck ungeeignet machen (der Einsatzzweck ist auf der Website, im Katalog und in den technischen Datenblättern angegeben), es sei denn, der Käufer hat ausdrücklich Waren mit besonderen katalogexternen Eigenschaften bestellt, die nicht in den technischen Datenblättern aufgeführt sind. In letzterem Fall übernimmt FABAS keine Verantwortung für Schäden, die sich aus der Verwendung von auf ausdrücklichen Wunsch des Käufers veränderten Produkten ergeben können.
- 5.3) FABAS verkauft keine Muster oder musterähnliche Produkte. Die von FABAS gelieferten oder vom Käufer angeforderten Muster implizieren für FABAS nicht die gesetzlich vorgesehenen Qualitätsgarantien für auf dem Markt verkaufte Produkte und die in Artikel 6 unten genannten Verpflichtungen.
- 5.4) Die Waren werden in gesetzlich vorgeschriebener Verpackung verkauft und geliefert.
- 5.5) FABAS übernimmt keine Verantwortung für die Aufrechterhaltung der Qualitätseigenschaften des gelieferten Produkts, wenn dieses nach der Lieferung durch den Käufer verändert und/oder umgebaut wurde, ohne dass dieser zuvor FABAS um eine Genehmigung gefragt hat. Ohne ausdrückliche Genehmigung durch FABAS verliert der Käufer bei einem solchen Fall jegliches Recht auf Garantie.

6) Mängelansprüche und Rechte des Käufers

- 6.1) Im Falle eines Mangels oder eines Qualitätsunterschieds zwischen dem gelieferten und dem zuvor bestellten Produkt muss der Käufer FABAS unverzüglich, innerhalb von 8 Kalendertagen nach Erhalt der Ware oder nach Feststellung des Mangels schriftlich (per Fax an Nr. +390392142208 oder per E-Mail an info@fabasluce.it) über die Nichtübereinstimmung in Bezug auf die von FABAS angegebenen technischen Merkmale informieren. Die Garantie wird für einen Zeitraum von 24 (vierundzwanzig) Monaten ab dem Versanddatum der Produkte gewährt, es sei denn, im Produktkatalog von FABAS sind andere Garantiebedingungen angegeben. Bei einer Reklamation hat der Käufer das beanstandete Produkt nicht zu benutzen und es ordnungsgemäß zu lagern, damit FABAS alle angemessenen Kontrollen und Analysen an der beanstandeten Ware durchführen kann. Jede Beanstandung von Fehlern, Mängeln oder Nichtkonformitäten durch den Käufer muss zusammen mit einem fotografischen Nachweis oder einem gleichwertigen Nachweis, der das Vorhandensein dieser Mängel bestätigt, eingereicht werden, da sonst die Reklamation unwirksam ist.
- 6.2) Bei berechtigter Reklamation repariert FABAS zunächst auf eigene Kosten das beanstandete Produkt oder erstattet den Preis zurück, falls eine entsprechende Reparatur nicht möglich ist. Es wird in jedem Fall davon ausgegangen, dass die Garantie ausschließlich der Lieferung von Material für die Reparatur durch FABAS umfasst; jede weitere Maßnahme (einschließlich Eingriffe und Installation vor Ort) geht daher ausschließlich auf Kosten des Käufers.
- 6.3) In den in den Artikeln 6.1, 6.2 genannten Fällen kann der Käufer keinen Anspruch auf

Ersatz von direkten und/oder indirekten Schäden gegenüber FABAS geltend machen, auch wenn die Reklamation berechtigt ist.

6.4) Eine Reklamation gibt dem Käufer nicht das Recht, den Vertrag sofort und einseitig zu kündigen oder die Zahlung des Produkts ganz oder teilweise zu unterlassen.

6.5) Der Artikel 6 regelt die alleinigen Gewährleistungsverpflichtungen des Verkäufers und die ausschließlichen Rechtsmittel des Käufers bei Ansprüchen wegen Mängeln an den gelieferten Produkten.

7. Preise und Zahlungsbedingungen

- 7.1) Die Verkaufspreise der Produkte von FABAS ergeben sich aus den Proformarechnungen oder Schlussrechnungen.
- 7.2) Es gelten die vereinbarten und in der Schluss- oder Proformarechnung oder in den Lieferscheinen von FABAS ausgewiesenen Zahlungsbedingungen.
- 7.3) Bei einer Erhöhung der Rohstoffkosten um mehr als 10% hat der Verkäufer das Recht, auch während der Ausführung die vereinbarten Preise zu ändern. In allen vorgenannten Fällen wird der Verkäufer den Käufer unter Angabe der Gründe und unter Einhaltung einer angemessenen Frist über die Anpassung der Gegenleistung informieren.

8. Nichtbezahlung oder Zahlungsverzug

- 8.1) Im Falle einer Nichtzahlung oder eines auch nur teilweisen Zahlungsverzugs in Bezug auf das vereinbarte und in der Rechnung angegebene Fälligkeitsdatum finden die Bestimmungen des Gesetzesdekrets Nr. 231 vom 09.10.2002 Anwendung, einschließlich der Regelungen bezüglich des Eintritts von Zinsen und deren Höhe.
- 8.2) Jede Verzögerung oder Nichtzahlung des Betrags, auch bei einer einzigen Rechnung, berechtigt den Verkäufer alle Tätigkeiten einzustellen. Sobald der bis dahin unbezahlte Betrag innerhalb der vereinbarten Fristen dem Verkäufer zukommt, nimmt dieser die Produktion/Lieferung in einer mit seinem Produktionszyklus vernünftigerweise zu vereinbarenden Zeit wieder auf. Die Lieferfristen werden automatisch um die Dauer der Lieferunterbrechung bzw. um die normalerweise im Zusammenhang mit den vereinbarten Arbeiten zu erwartenden Fristen verlängert.

9. Haftung von FABAS

- 9.1) FABAS haftet keinesfalls für indirekte Schäden, Gewinn-/Geschäfts-/Opportunitätsverluste oder Verlust des Firmenwerts.

10. Gefahrenübergang und Eigentum

- 10.1) Alle Risiken für den Verlust oder die Beschädigung der gelieferten Waren werden gemäß den vereinbarten Lieferbedingungen Incoterms 2025 auf den Käufer übertragen.
- 10.2) Der Käufer wird nach vollständiger Bezahlung der vereinbarten Gegenleistung Eigentümer der Lieferung.

11. Geistiges Eigentum, Vertraulichkeit und Datenschutz

- 11.1) Alle Beteiligten verpflichten sich, sämtliche Informationen, Daten (einschließlich technischer Daten), Unterlagen, Produktionsverfahren, Projekte, Know-how, Entwürfe, Software, Geschäftsstrategien, Preise, Kunden und allgemeiner die Tätigkeit des anderen Beteiligten (die "vertraulichen Informationen"), von denen sie im Rahmen der vorvertraglichen Verhandlungen oder der Durchführung dieses Vertragsverhältnisses Kenntnis erlangt haben oder erlangen werden, absolut vertraulich zu behandeln.
- 11.2) Die Vertragsparteien dürfen die vertraulichen Informationen einzig und allein zur ordnungsgemäßen Erfüllung ihrer Verpflichtungen aus diesem Vertragsverhältnis verwenden. Vertrauliche Informationen dürfen nicht an Dritte weitergegeben werden, es sei denn, dies ist aufgrund von Gesetzen, Vorschriften und/oder Aufforderungen von öffentlichen und/oder gerichtlichen Behörden erforderlich.
- 11.3) Die Vertragsparteien verpflichten sich in jedem Fall, dafür zu sorgen, dass die gleichen Vertraulichkeitsverpflichtungen von ihren eigenen Angestellten/Mitarbeitern/Beamten eingehalten werden, wobei sie deren Erfüllung auch gegenüber Dritten gemäß Artikel 1381 des italienischen Zivilgesetzbuches garantieren.
- 11.4) Jede Partei verpflichtet sich, auf einfaches Verlangen der anderen Partei alle Dokumente oder sonstiges Material, das vertrauliche Informationen enthält, in welcher Form auch immer, zurückzugeben oder zu vernichten, sowie alle Kopien oder Aufzeichnungen von vertraulichen Informationen, die auf einem Computer, einem sonstigen Medium oder durch einer Computerunterstützung erstellt wurden, zu löschen oder zu vernichten.
- 11.5) Die gewerblichen und/oder geistigen Eigentumsrechte, einschließlich des damit verbundenen Know-hows, sowie alle Ergebnisse, die Gegenstand privater Rechte sein können, die von FABAS ausgearbeitet, geliefert, in die Waren eingebaut/eingebaut oder in jedem Fall dem Käufer mitgeteilt wurden, sind und bleiben das ausschließliche Eigentum von FABAS.
- 11.6) Über die Verarbeitung personenbezogener Daten gemäß der Gesetzesverordnung Nr. 196/2003 (in der geänderten und ergänzten Fassung) und der EU-Verordnung 679/2016 (in der geänderten und ergänzten Fassung) haben sich die Parteien gegenseitig informiert und autorisiert und erklären, sich der Rechte bewusst zu sein, die sich aus den vorgenannten gesetzlichen Bestimmungen in Bezug auf die mit der Durchführung des vorliegenden Vertragsverhältnisses verbundenen Leistungen ergeben.

12. Rechtswahl und Gerichtsstand

- 12.1) Die vorliegenden allgemeinen Verkaufsbedingungen und die einzelnen Lieferbeziehungen unterliegen dem italienischen Recht. Die Anwendung des "Wiener Übereinkommens von 1980 über den internationalen Warenkauf" und anderer Konventionen, Vorschriften oder Regeln des internationalen Rechts über den Verkauf von Waren und/oder die Lieferung (auch von Dienstleistungen) ist ausgeschlossen.
- 12.2) Für sämtliche Streitfälle, die sich aus der Auslegung oder Durchführung dieses Vertragsverhältnisses ergeben, ist ausschließlich das Gericht von Monza (Italien) zuständig.

BITTE BEACHTEN SIE:

Fabas Luce Leuchtenmodelle sind als Geschmacksmuster geschützt, Nachahmungen werden gerichtlich verfolgt.

Das Eigentumsrecht dieses Kataloges behalten wir uns vor.

Die in den Katalogen, auf der Website und allgemein in allen Werbematerialien dargestellten Designs, Materialien und Farben der Produkte dienen lediglich der Veranschaulichung. Der Verkäufer behält sich das Recht vor, die Eigenschaften seiner Produkte jederzeit und ohne vorherige Ankündigung zu ändern.

Die technischen Daten, Abbildungen und Informationen zu den Produkten sind für den Verkäufer nicht verbindlich und er übernimmt keine Haftung für etwaige Abweichungen und/oder Fehler in Abbildungen und/oder Texten.

notes

This image shows a full page of blank, lined paper. It features approximately 28 horizontal green lines spaced evenly across the page, typical of standard notebook paper. The lines are thin and light green, set against a plain white background. There are no margins, text, or other markings on the page.

notes

[illegible]

www.fabasluce.it

